

Wiadomości z nad Piotrówki

Biuletyn Informacyjny

Kaczyce Marklowice Górne



Gminy Zebrzydowice

Kończyce Małe Zebrzydowice

UKAZUJE SIĘ OD 1992 ROKU

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY ISSN 1508-0986

MIESIĘCZNIK NR 6 (172) ROK XIV CZERWIEC 2013



II RAJD SYNCHRONICZNY POJAZDÓW ZABYTKOWYCH ZA NAMI

Nie brakowało adrenaliny, zapachu spalin, słońca oraz sportowej rywalizacji. W drugim zorganizowanym w Zebrzydowicach rajdzie synchronicznym udział wzięło kilkadziesiąt załóg, zarówno na motocyklach jak i w samochodach. To na pewno nie był tylko rajd synchroniczny, ale także a może i przede wszystkim rodzinny. Uczestnicy mówią zgodnie, nie liczy się wynik, liczy się dobra zabawa a tej, w tym słonecznym dniu na pewno nie brakowało.



F.H.U. STAŃCZYK - FLOT-JANKOWICE PROMOCJA! - STR. 2

Plecaki, tornistry

RABAT 10% !!!

Plecaki, tornistry, torby szkolne w wyjątkowej promocji
- rabat 10% tylko do końca lipca !!!

Zachowaj paragon - otrzymasz dodatkowo 10%
upustu na następne zakupy art. szkolnych.

CZYSTY ZYSK !!!

SKLEPY PAPIERNICZE API W ŚWISTAKU
I KOŁO SZKOŁY W ZEBRZYDOWICACH
TEL. 507 729 396, 506 814 834



SUKCES MŁODYCH AKTORÓW

str. 17

W numerze:

- ✓ Z wizytą u Macierzowców w Olsztynie - str. 3
- ✓ Informator ekologiczny - str. 10
- ✓ Woda i ścieki - taryfa - str. 21
- ✓ Kącik kulinarny - str. 21

Sklep Ślubno-Okolicznościowy - www.DobryMoment.com - str. 21

KOSMETYKA • FRYZJERSTWO • PAZNOKCIE



Sprawdź NOWE PROMOCJE 2013 na:

www.studiocarpediem.pl oraz na www.nk.pl

znajdź nas również na www.koloryzacje.com

Zebrzydowice - Centrum Handlowe "Świstak" (I Piętro)
tel. 32 724 18 75 • pon-pt: 8.00-20.00, sob: 8.00 - 14.00

www.studiocarpediem.pl

SKŁAD MATERIAŁÓW SYPKICH I OPAŁOWYCH

F.H.U. "STAŃCZYK"
ZBIGNIEW STAŃCZYK

Skład jest czynny:
od pn.-pt. 7.00 - 16.00, w soboty od 7.00 do 13.00
tel. 32 469 35 82

www.fhustanczyk.pl

**TRANSPORT PRZY ZAKUPIE
JUŻ 1 TONY OPAŁU
NA TERENIE GMINY
- GRATIS!**

Węgiel: Orzech - Piast, Orzech - Marcel
Eko groszek - Julian
Eko groszek - Chwałowice
Eko groszek - Bobrek
Eko groszek - Retopal
Miał - Piast
Groszek zwykły
Muł - Rydułtowy, Flot - Marcel

FLOT JANKOWICE - PROMOCJA !!!

*Oferujemy węgiel workowany
eko-groszek !*

**DODATKOWA
PROMOCJA !!!**

**Transport przy zakupie opału
powyżej 2 ton na terenie:**

**Brzezówka, Pogwizdów,
Hażlach, Pruchna,
Kończyce Wielkie,
Ruptawa, Cisówka,
Pielgrzymowice i Bzie**

GRATIS !

Transport materiałów sypkich powyżej 5 t na terenie całej gminy Zebrzydowice - gratis!

**W NOWYM SEZONIE BUDOWLANYM
OBNIŻAMY CENY**

PIASKU, ŻWIRU I MIESZANKI Z PIASKOWNI BUKÓW

PIASEK SZCZAKOWA - do tynku wewnętrznego

PIASEK PŁUKANY KOTLARNIA - do tynku zewnętrznego

PIASEK PŁUKANY BUKÓW - do wylewek

MIESZANKA BUKÓW - POSPÓŁKA

ŻWIR BUKÓW (do drenażu) - granulacja - 8-16

ŻWIR DEKORACYJNY

- kliniec - granulacja 6,3 do 20

- kliniec - granulacja 20 do 31,5

- tłuczeń - granulacja 31,5 do 63

- kamień czerwony - granulacja 8 do 16

KOSTKA GRANITOWA - szara, rudo-szara, czarna, czerwona

GRYSY KOLOROWE - biały, różowy, zielony i szary

OBRZEŻA GRANITOWE - 40 x 20 oraz 100 x 20

ZASYPKA GRANITOWA

SANTANDER
opał, piasek, kamień,
kostka granitowa itp.
NA RATY



XXX-LECIE WARMIŃSKO-MAZURSKIEGO KOŁA MACIERZY ZIEMI CIESZYŃSKIEJ W OLSZTYNIE

Najliczniejsze Koło Macierzy Ziemi Cieszyńskiej ma swoją siedzibę aż w Olsztynie! Skąd Cieszyńscy w Olsztynie? A właśnie Cieszyńscy wpisali się w historię Warmii i Mazur już w 1920 roku. Wtedy to przyłączona została do Polski chyba najmniejsza część Mazur – Działdowo i okolice. Tereny te przejęły wojska gen. Józefa Hallera (brata Cezarego Hallera, który zginął w Kończycach Małych w styczniu 1919 r.). Ponieważ większość Mazurów była wówczas wyznania luterńskiego i mówili gwarą mazurską, żołnierze gen. Hallera, którzy uważali, że Polak musi być katolikiem, nie zawsze traktowali miejscową ludność jak należy. Zrzeszenie Ewangelików Polaków działające w Warszawie z księdzem Juliuszem Bursche – cieszyńskiem rozpoznało więc starania o sprowadzenie do Działdowa urzędników wyznania ewangelickiego właśnie z Cieszyna.



Mazurzy miejscowi nie znali właściwie języka polskiego, nie umieli więc załatwić wielu spraw w powstających polskich urzędach. Do Działdowa przybyli więc nauczyciele (Paweł Klimosz, Karol Banszel, Jan Baron, Józef Biedrawa, Andrzej Chodura, Jan Dawid, Józef Kłajsek, Robert Kozusznik, Paweł Lorek, Paweł Ożana, Jan Sikora, Andrzej Sztefek), urzędnicy (Jan Dominik Bogocz, Jan Pawlica, Alfred Rzyman), lekarze – Tadeusz Michejda, kolejarze, pocztowcy, księża, prawnicy i wielu innych. Tworzono polską administrację, polskie szkoły i seminarium nauczycielskie, powstał Mazurski Dom Ludowy. Pamięć o tych Cieszyńskach tworzących zręby polskiej państwowości zachowała się w Działdowie do dziś.

Kolejny „rzut” Cieszyńskaków nastąpił w r. 1950. W 1922 r. do Cieszyna przeniesiono powstałą przed trzema laty Akademię Rolniczą z Bydgoszczy, tu bowiem były bogate tradycje rolnicze, tu były założone w XVI i XVII wieku stawy rybne. Na terenie Śląska Cieszyńskiego już w 1868 r. założono Towarzystwo Rolnicze, w latach 1894-95 założono pierwszą na Śląsku mleczarnię, na wsiach zaczęto stosować mechaniczne kosiarki, siewniki i wialnie. Dlatego pomysł utworzenia w Cieszynie rolniczej uczelni był bardzo trafiony. W 1927 r. cieszyńska uczelnia otrzymała nazwę Wyższa Szkoła Gospodarstwa Wiejskiego. W czasie okupacji szkoła była zamknięta, działalność została wznowiona już w maju 1945. Również w łodzi utworzono w tym czasie Wyższą Szkołę Gospodarstwa Wiejskiego. Ale w maju 1950 r. Rada Ministrów wydała rozporządzenie o likwidacji obydwu tych uczelni i utworzeniu Wyższej Szkoły Rolniczej w Olsztynie



- Kortowie. Do Olsztyna przeniosło się wtedy około 30 pracowników poprzedniej cieszyńskiej szkoły. Na 1200 studentów rozpoczynających studia w Olsztynie aż 370 było z Cieszyna.

Od 1950 r. istniało tam kortowskie Koło Cieszyńskaków, a 23 października 1983 r. z inicjatywy 15 osób założono w Kortowie Koło Macierzy Ziemi Cieszyńskiej. Prezesem koła od początku był prof. Janusz Guziur, obecnie prezesem jest prof. Andrzej Faruga, a prof. Guziur mianowany został Prezesem Honorowym. (W 2005 r. prof. Andrzejowi Farudze Rada Gminy Zebrzydowice przyznała tytuł Honorowego Obywatela Gminy Zebrzydowice.) Olsztyńskie koło MZC liczy obecnie 109 członków, jest najbardziej „utytyłowanym” kołem, bo jest w nim tylko 18 profesorów, 15 doktorów nauki. Skupia w większości ludzi związanych z Uniwersytecie Warmińsko-Mazurskim, oprócz rodowitych Cieszyńskaków członkami koła są nie tylko mieszkańcy Olsztyna, ale także mieszkający w dużych odległościach od tego miasta (Bartoszyce, Kętrzyn, Mikołajki, Pasłęk, Działdowo, Nidzica, Szczytno, Elk, Żyrardów, Środa Śl., Londyn). Tworzą oni jednak jedną cieszyńską rodzinę w myśl głównego zadania macierzowców: SZANUJMY I POMNAŻAJMY DOROBIEK NASZYCH OJCÓW!

W uroczystościach związanych z jubileuszem XXX-lecia Koła Warmińsko-Mazurskiego wzięły udział również zaproszone przez gospodarzy delegacje samorządowe i macierzowe z Cieszyna, Zebrzydowice i Cisownicy. Na nas, przybyszów z Cieszyńskiego, oczekiwali i serdecznie powitali prof. Andrzej Faruga, prof. Janusz Guziur, mgr Stefania Jarczyk wraz z mgr Krystyną Kozłowską oraz lek. wet. Wojciech Pala. Po najważniejszej części Kampusu Kortowa oprowadził nas prof. Janusz Guziur. Trzeba przyznać, że ten olsztyński kampus robi ogromne wrażenie. Główne uroczystości odbyły się w sobotę 15 czerwca w Sali Teatralnej Wydziału Humanistycznego UWM. Po oficjalnym przywitaniu gości, wystąpieniu prorektora UWM, Prezesa Zarządu Głównego MZC mgr Marty Kawulok oraz zastępcy burmistrza Cieszyna mgra Jana Matuszka wystąpił Zespół Pieśni i Tańca „Kortowo” w pięknych cieszyńskich strojach ludowych. Z przyjemnością obejrzelismy filmową prezentację „Z kart historii Warmińsko-Mazurskiego Koła MZC w Olsztynie” przygotowaną przez prof. Janusza Guziura. Po nadaniu godności Honorowego Członka MZC Olsztyn głos zabierali goście, wśród nich również Wójt naszej gminy mgr Andrzej Kondziolka, przedstawiciele zaprzyjaźnionej z kołem Cisownicy, stowarzyszenia Kurpiów, Wileników zaśpiewał olsztyński chór „Moderato”. W niedziel-



łą spacer po starym Mieście Olsztyna i do Muzeum Warmii i Mazur poprowadził nasz dobry znajomy i przyjaciel Władysław Sacha, zaś okolice Olsztyna, gospodarstwo pstrągowe Szwaderki i wiele innych ciekawych miejsc pokazał niestrudzony Janusz Guziur.

Miło nam było w tak szacownym towarzystwie, poznaliśmy wielu wspaniałych działaczy Koła MZC w Olsztynie, Dziękujemy im za wszystko i życzymy dalszych sukcesów oraz nadal takiego, jak dotąd, zapału do pracy społecznej.

Zdjęcia: Henryk Franek

Helena Bartoszek

Wyrazy szczerego i głębokiego współczucia

Pani Marii Wieczerek

z powodu śmierci

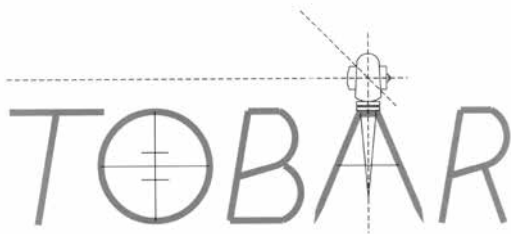
Męża



składają członkowie Sekcji Emerytów ZNP

oraz Koła Macierzy Ziemi Cieszyńskiej w Zebrzydowicach

Usługi Geodezyjno-Kartograficzne



Szymon Korzeń, Adam Jankowski
ul. Plac Wolności 3, 43-400 Cieszyń
tel. 605 088 431, 604 591 523

Wykonujemy następujący zakres robót geodezyjnych:

- aktualizacje map do celów projektowych,
- pomiary inwentaryzacyjne wszystkich sieci uzbrojenia terenu,
- pomiary inwentaryzacyjne budynków i budowli,
- podziały nieruchomości,
- wznowienia granic nieruchomości,
- wszelkiego rodzaju wytyczenia na gruncie.

BETONIARSTWO

KRĘGI STUDZIENNE,
RURY PRZEPUSTOWE, KRAWĘŻNIKI
TEL. 32 472 33 24
CZESŁAW FILIP
JARZĄBKOWICE, UL. KWIATOWA 21



Wiadomości z nad Piotrówki

zlecenia reklamowe

501 275 589 bpg@zebrzydowice.pl

Zakład Dekarsko-Blacharski

Krzysztof Chwiedoruk
Rok założenia 1987

Tel. 032 4694 906
0502 558 649

ZAKŁAD OFERUJE USŁUGI W ZAKRESIE:

- Roboty dekarско-blacharskie - pełny zakres
- Usługi ogólnobudowlane (kominy, tynki, ocieplenia)
- malowanie antykorozyjne dachów, montaż okien dachowych
- Orynnowanie - systemy, podłączenia do kanalizacji
- Wkłady kominowe z blachy nierdzewnej
- Remonty i malowanie elewacji
- WYROBY ZAWIERAJĄCE AZBEST - UPRAWNIENIA
- Naprawy - wymiana krokwi, wzmocnienia
- Awaryjne usuwanie przecieków dachu

43-410 Zebrzydowice, ul. Cicha 9

ZATRUDNIĘ SUMIENNYCH PRACOWNIKÓW

Piekarnia
Zebrzydowice

Jakość płynąca z serca



Niezbędnik grillowy:

Chleb baltonowski 1000 g oraz 500g
Cały lub Krojony



Chleb baltonowski 700g
Z makiem lub z sezamem

Bułka kanapkowa - Cała lub Krojona



Bułki wodne 100g
Lub Kajzerki 50g

PROMOCJE CZERWCOWE

Wtorki i Czwartki: drożdżówki i pączki,
Środy: bułeczki z budyniem i wiśnią,
Soboty: chleb graham.

UBEZPIECZENIA

- Tanie oferty ubezpieczeń komunikacyjnych OC, AC
- Ubezpieczenia majątkowe
- FUNDUSZE EMERYTALNE II i III FILAR

**DO WYBORU OFERTY KILKU FIRM
MOŻLIWOŚĆ OBSŁUGI W DOMU KLIENTA**

JÓZEF KROCZEK - ZEBRZYDOWICE, UL. PCK 33a
tel. 32 469 33 40, tel. kom. 607 76 45 45

FHU A-Z INSTAL Grzegorz Somerlik

- sprzedaż, montaż, serwis urządzeń do klimatyzacji i wentylacji
- instalacje elektryczne, odgromowe, pomiary elektryczne
- instalacje teletechniczne, TV, alarmowe, domofonowe

POGOTOWIE:

- ENERGETYCZNE
- KLIMATYZACYJNE
- WENTYLACYJNE

**w razie awarii
zadzwoń:
519 125 197**

Dojeździemy i usuniemy lub
ograniczymy awarię

*Pracujemy
7 dni w tygodniu!*

tel. 519 125 197 www.azinstal.pl
Zebrzydowice, ul. J. Słowackiego 23

PRZERWANY LOT



Por. Józef Dzierżawa
w mundurze lotnika

Wchodząc na zebrzydowski cmentarz, nie trudno zauważyć pomnik śp. Józefa Dzierżawy. Na epitafium znajduje się napis, który daje wiele do myślenia, lecz o zmarłym wiemy bardzo mało.

Chciałbym przybliżyć postać lotnika, który był mieszkańcem naszej gminy.

Józef Wiktor Dzierżawa urodził się 15 stycznia 1909 r. w Markłowicach Górnych, jako syn Henryka i Wiktorii z Wijów. Ojciec pracował na kolei od 1907 r. aż do 1932 r. w Zebrzydowicach, Czechowicach Dziedzicach i ponownie w Zebrzydowicach. Józef uczęszczał do Szkoły Powszechnej w Dziedzicach i w Białej. Po ukończeniu 8 klasy, rozpoczął naukę w Państwowej Szkole Przemysłowej w Bielsku na wydziale mechaniczno-technicznym, gdzie zdał egzamin dojrzałości. Absolwentom roczników międzywojennych tej Szkoły, podobnie jak PSP w Krakowie, ze względu na wysoki poziom nauki, nadano tytuł inżyniera. Po maturze, do sierpnia 1930 r., Józef Dzierżawa pracował w biurze konstrukcyjnym Warsztatów Portowych Marynarki Wojennej w Pińsku (Rzeczna Floty Pińska), jako technik budowy maszyn. Stąd został powołany do odbycia służby wojskowej w Batalionie Podchorążych Rezerwy Piechoty nr 7 w Śremie. Następnie odbył praktykę w 84 Pułku Strzelców Poleskich, skąd przeszedł do rezerwy. We wrześniu 1931 r. wstąpił do Szkoły Podchorążych Lotnictwa w Dęblinie, którą ukończył w sierpniu 1933 r. jako podporucznik pilot - obserwator. Po uzyskaniu tego stopnia służył w Eskadrze Liniowej 4 Pułku Lotniczego w Toruniu. Ukończył kurs szybowcowy w bieszczadzkiej miejscowości Ustianowa oraz kurs pilotażu dla oficerów w Centrum Wyszczolenia Oficerów Lotnictwa w Dęblinie, skąd powrócił do swojego pułku, a następnie został przeniesiony do 41 Eskadry Liniowej. W lutym 1937 r. rozpoczął służbę w 6 Pułku Lotniczym we Lwowie, obejmując funkcję młodszego oficera w 66 Eskadrze Towarzyszącej. Równocześnie podjął studia na wydziale fotografii lotniczej w Politechnice Lwowskiej. Swoją talent i pasję lotnika połączył z dobrym wykształceniem w tym kierunku. Zginął śmiercią tragiczną 8 lipca 1937 r.



Por. J. Dzierżawa oparty o ciężarówkę

Pogrzeb wojskowy odbył się we Lwowie, w niedzielę 11 lipca 1937 r.

Z kościoła OO Bernardynów zwłoki zostały przewiezione na dworzec kolejowy we Lwowie, a następnie do Zebrzydowic, gdzie zostały złożone na Cmentarzu Parafialnym.

Pogrzeb w Zebrzydowicach odbył się z honorami wojskowymi; trumna wiezioną była na lawecie w asyście kompanii wojskowej. Wśród kilku ocalałych dokumentów jest telegram zawiadamiający rodzinę o śmierci i pogrzebie ppor. Józefa Dzierżawy - wysłany z Lwowa przez 6 Pułk Lotniczy.

Kondolencje złożył Minister Spraw Wojskowych gen. Dywizji T. Kasprzycki, pisząc między innymi: „Ze śmiercią śp. ppor. obserwatora Józefa Dzierżawy traci lotnictwo wojskowe dzielnego i rojującego najlepsze nadzieje oficera, który swą ofiarą służby zasłużył na uznanie i pamięć”. W jednej z gazet lwowskich z tamtego okresu czytamy: „Katastrofa lotnicza pod Lwowem w czasie burzy połączonej z piorunami”.

„Wstrząsająca katastrofa lotnicza wydarzyła się ubiegłej nocy pod Lwowem. W świetle zebranych przez nas informacji przebieg tragicznego wypadku, który pociągnął za sobą ofiary w życiu ludzkim przedstawia się następująco: Około godziny 16.30 wystartował do nocnego lotu ćwiczebnego z lotniska wojskowego w Skniłowie samolot z pilotem, por. Dzierżawą i z obserwatorem plutonowym Fuksą. Nad Barszczowicami zaskoczyła ich nagle burza połączona z grzmotami i błyskawicami. Prawdopodobnie od uderzenia

pioruna w samolocie nastąpił defekt i aparat runął na pobliskie pola, ulegając zupełnemu rozbiciu. Przypadkowymi świadkami katastrofy było kilku mieszkańców Barszczowic, którzy uciekali przed burzą do domów. W pewnym momencie usłyszeli oni ogłuszający trzask i w świetle błyskawicy ujrzeli samolot, który dostał się jakby w korkociąg i zaczął spadać w dół. Gdy przerażeni mieszkańcy przybiegli na miejsce, gdzie spadł samolot, znaleźli pod szczątkami zwłoki por. Dzierżawy. W odległości 60 kroków leżały zwłoki obserwatora Fuksa.

Natychmiast zaalarmowano władze wojskowe i Powiatową komendę PP (Policji Państwowej), które wkrótce przybyły do Barszczowic i wdrożyły dochodzenia, mające na celu ustalenie dokładnego przebiegu katastrofy i jej przyczyn. Śmierć obu lotników wywarła przynębiające wrażenie.”

Pani Danuta Rybicka córka Marii z Dzierżawów Skrabowej - jedynej siostry śp. Józefa Dzierżawy wspomina:

We wrześniu 1939 r. do mieszkania w Bielsku, wtargnęło dwóch SS-manów, rzekomo szukając powstańców śląskich. Zainteresowali się wiszącymi na ścianie zdjęciami Józefa Dzierżawy i wiszącym pod nimi pasem oficerskim z kordzikiem. Po tym wydarzeniu rodzina zdecydowała, że trzeba wszystkie rzeczy po Józefie Dzierżawie wywieźć i dobrze ukryć. Skrytkę urządzono na strychu domu Franciszka Wijy w Zebrzydowicach. Niestety w czasie walk frontowych w styczniu lub lutym 1945 r. budynek został uszkodzony. Mieszkańcy uciekli spod ognia walki w stronę Frystatu, pozostawiając wszystko na pastwę losu. Po wejściu wojsk radzieckich dom został dokumentnie splądrowany.

Z gruzów udało się wydobyć i uratować niewiele rzeczy i pamiątek. Dziwnym trafem uchwalił się kordzik, ale bez pasa. Ocalało kilkanaście spośród setek zdjęć i kilka dokumentów rodzinnych. Zniszczone zostało także śmigło samolotowe z krzyża nagrobkowego. Na zebrzydowskim cmentarzu w 1939 r. postawiono w miejsce krzyża do dziś stojący nagrobek. Czarną tablicę nagrobkową zdjęto wiosną 1940 r., aby uchronić grób polskiego oficera przed zbezczeszczeniem. Zamontowano ją powtórnie dopiero w 1946 r. Nagrobek do dziś nosi ślady ostrzału (przedziurawiony krzyż, pęknięcia i ubytki w kamieniu).

Śp. ppor. Józef Dzierżawa oprócz lotnictwa miał szerokie zainteresowania: grał na skrzypcach, był utalentowanym rysownikiem i malarzem, a jego drugą pasją była fotografia dokumentacyjna, lotnicza i artystyczna. Niestety wojna zniszczyła wszystkie pamiątki.

Myszę, że ta krótka wzmianka o śp. Józefie Dzierżawie choć w małym stopniu przybliży postać byłego mieszkańca naszej Gminy.

Jeszcze raz bardzo dziękuję Państwu Danucie i Stanisławowi Rybickim z Krakowa oraz państwu Eleonorze i Emanuelowi Giza.

opracował: Henryk Franek



Poprzedni nagrobek J. Dzierżawy

Ewelina Szuścik

Tu kaj....

Tu kaj Cieszyńsko
Ziymia rozto miło,
tu je duszy mojej szkoła,
życi sie zaczęło.

To tu moji oczka małe
uwidziały skrawek świata.
Łezki mama uciyrała,
słowem uczył jak żyć – tata.

Tu w dómeczku na pastwiskach
kaj zech sie chowała,
róża droge ku chałupie
kwiotkym torowała.

Tu sie życie nauczyłach
w Boga Ojca wiary.
I miłości do Ojczyzny,
jak tyn świat je cały

Od cieszyńskij ziymy
po Zebrzydowice:
mój świat, dusza moja,
moji cale życi...

ZAKŁAD ELEKTRO-INSTALACYJNY LESZEK KOWALSKI



KACZYCE, UL. CZEREŚNIOWA 14 A

032 4693 906, 0502 670 542

kowalskileszek@interia.pl

WYKONUJE USŁUGI W ZAKRESIE:

- ✓ MONTAŻ, NAPRAWA INSTALACJI ELEKTRYCZNYCH ORAZ PRZYŁĄCZY
- ✓ MONTAŻ INSTALACJI DOMOFONOWYCH, ODGROMOWYCH ORAZ SYSTEMÓW ALARMOWYCH
- ✓ POMIARY ELEKTRYCZNE, POMIARY NACĘŻENIA OŚWIECLENIA
- ✓ ROBOCY WYSOKOŚCIOWE PODNOŚNIKIEM ZWYŻKA SAMOCHODOWA
- ✓ PRÓBY SZCZELNOŚCI INSTALACJI I URZĄDZEŃ GAZOWYCH
- ✓ WYKONYWANIE PRZEWIERCÓW POD DROGAMI

USŁUGI GEODEZYJNE

inż. Bogdan Kwinta

ul. Jagiellońska 36
Kończyce Małe
e-mail: bogdankwinta@interia.pl
tel. 508 540 541

P.H.U. "EURO-INSTAL"

Kończyce Małe, ul. Wodna 2

tel.: 600-886-537



Świadczy usługi w zakresie:

- ✓ montażu systemów alarmowych, p.poż. oraz kamer przemysłowych
- ✓ montażu domofonów i videodomofonów
- ✓ montażu systemów antenowych TV + SAT
- ✓ montażu centrali telefonicznych
- ✓ montażu i naprawy instalacji elektrycznych
- ✓ pomiarów parametrów inst. elektrycznych



Pokrycia dachowe:

Papami termozgrzewalnymi, Gontem papowym, Blachą trapezową, Blachą płaską

- Termoizolacje - docieplenia dachów, stropów od góry styropapą, wełną, pirem
- Gięcie na wymiar i montaż okuć blacharskich
- Izolacje tarasów balkonów papą termozgrzewalną oraz membraną PVC i EPDM
- Izolacje fundamentów
- Montaż rynien, płotków śniegowych, Okien dachowych
- Wszelkiego rodzaju naprawy dachów, Uszczelnienia
- Wentylacje dachowe

Tel. 609 190 931

Tanie AGD z Niemiec

Kończyce Małe, ul. Jagiellońska 19 (naprzeciw stacji Bielszka)

Polecamy: Markowy sprzęt w rewelacyjnych cenach
np.: pralki, zmywarki, piekarniki, lodówki, również do zabudowy



Przyjdź, zobacz, porównaj ceny! Udzielamy półrocznej gwarancji.
Na terenie gminy Zebrzydowice transport GRATIS!
Tel. 608 301 690 lub 661 579 683.



DOMSERVIS SERWIS PIECÓW Z PODAJNIKIEM

PRZERABIANIE ZAINSTALOWANYCH PIECÓW
C.O. ŻELIWNYCH I STAŁOWYCH NA EKOGRZEWEK
NAPRAWA I MODERNIZACJA INSTALACJI CO

Tel. kontaktowy: 602 295 280

Masz piec C.O. chcesz przerobić na podajnik! Zadzwoń!

JELITA NATURALNE,
PRZYPRAWY, OSŁONKI,
DODATKI DO PRODUKCJI WĘDLIN

Sklep "32 plus"
zaprasza:

Pon. - Piątek
8.00 - 17.00
soboty 8.00 - 12.00

PRUCHNA ul. DWORKOWA 13



Tel. +48 338 573 534
608 223 354

<http://e-oferty.ox.pl/1,spozycwce.html>

„Bel Viso”

GABINET KOSMETYCZNY

ul. Kochanowskiego 44, 43-410 Zebrzydowice
tel. 500 473 005

PROMOCJA WAKACYJNA
MASKA PARAFINOWA TYLKO 10 ZŁ
DO KAŻDEGO ZABIEGU MANIKIUR

Czynne:

wtorek, czwartek: 9 - 17

środa, piątek: 10 - 18

sobota: 8 - 13

FARO
Maciej Simka



UBEZPIECZENIA

komunikacyjne, majątkowe, turystyczne, rolne

faro.maciejsimka@interia.pl

ul. Srebrna 4
43-410 Zebrzydowice

tel. kom. 508 846 858
tel./fax 32 469 34 98

XX-lecie Przeglądu „Złoty Kłos”

- sesja naukowa - cd.

Poniżej publikujemy dalszy ciąg zarysu historycznego Przeglądu Zespołów Regionalnych „Złoty Kłos”, który już na stałe wpisał się w kalendarz najważniejszych imprez kulturalnych naszego regionu. Opracowanie zostało przedstawione na konferencji naukowej, która odbyła się w ramach tegorocznego przeglądu zespołów.

Uczestnicy „Złotego Kłosa” z Czech i Słowacji - Na „Złoty Kłos” przyjeżdżają do Zebrzydowic zespoły ludowe z Zaozlia, Czech i Słowacji. Jako pierwsze gościły kapela ludowa Leszka Kaliny: 1. „Sómsiek” (1997) i „Zorómbek” (1999) z Czeskiego Cieszyna, oraz inne zespoły: 2. „Oldrzychowice” Zespoły ludowe z Oldrzychowic (od 10 lat systematycznie uczestniczą w przeglądzie w 2012 roku otrzymały GRAND PRIX za całokształt prezentacji), 3. Zespół regionalny „Lipka” z Jabłonkowa (2003, 2004, 2005), 4. „Suszanie” z Suchoj Górnjej (2010), 5. Zespół „Odra” z Ostrawy (2001, 2, 3, 4), 6. „Gorole” z Mostów (2002), 7. Kapela „Nowina” z Jabłonkowa (2002, 2003, 2006, 2007), 8. Zespół taneczny „Vrtek” z Opawy (2004, 2006), 9. Kapela „Kalinka” z Opawy (2004, 2006), 10. Kapela „Jackove” z Jabłonkowa (2001, 2004), 11. Zespoły taneczne „Śleszan” i „Śleszanek” z Czeskiego Cieszyna (2001, 2, 4, 6, 2013), 12. Kapela „Orłowianka” z Orłowej (2002, 2004), 13. Kapela „Olza” z Czeskiego Cieszyna (2003), 14. Kapela „Olszyna” i „Olszynka” z Orłowej (2005), 15. Kapela „Torka” z Jabłonkowa (2006, 2013), 16. Zespoły taneczne „Zaozi” z Jabłonkowa (2007), 17. Zespół „Lipka” z Jabłonkowa (2010, 2011, 2013), 17. „Błędowanie” z Havirzowa (2007), 18. Zespół „Ostravicka” - Frydek - Mistek (2013), 19. Folklorystyczny Zespół z KYSLUCKO LIESKOVCA na Słowacji (2013).

GRAND PRIX Międzynarodowego Przeglądu „Złoty Kłos” Euro-Folklor

Grand Prix po raz pierwszy wprowadzono na Przeglądzie w 2010 roku. Według regulaminu przeglądu, laureaci przez najbliższe 2 lata nie mogą uczestniczyć w Przeglądzie. Dotychczasowymi laureatami zostali: 1. Zespół Śpiewaczy z kapelą „Nadolzanie” z Kaczyc 2010, 2. Zespół Regionalny Istebna ze Stowarzyszenia Społeczno-Kulturalnego w Istebnej 2011, 3. Zespoły ludowe z Oldrzychowic z Czech za całokształt prezentacji 2012, 4. Zespół Regionalny „Orawianie” ze Szkoły Podstawowej w Lipnicy Wielkiej za całokształt prezentacji 2013.

Konferansjerzy Przeglądu: Urszula Wierzoń przez całe XX-lecie (z wyjątkiem lat 1996 i 1997), Piotr Wojacki (1994), Józef Broda (1999), Ewelina Baldys i Piotr Ptasieński z ZPiT Ziemi Cieszyńskiej (1997), Bożena Karpiel (2002), Ludwika Wierzoń (2003, 2004, 2005), Stanisław Golasowski (2011, 2012, 2013)

Imprezy towarzyszące: Koncert zespołu folkowego „Krywań” z Zakopanego (1999), Koncert Zespołu Pieśni i Tańca „Śląsk” (2002), Wystawy kwiatów i krzewów ozdobnych (co roku), Wystawa zwierząt i ptactwa egzotycznego (1999), Plener rzeźbiarski przez kilka lat, Plener malarski przez kilka lat.

Regionalne potrawy i wypieki kół gospodyń wiejskich z Gminy Zebrzydowice Konferencja naukowa: XX-lecie „Złotego Kłosa” w kontekście kultury ludowej pogranicza - prelegenci dr Jadwiga Sikora i dr Magdalena Szyndler (2013).

Patronat honorowy i medialny - Przeglądy odbywały się pod honorowym patronatem Marszałków województwa Śląskiego, Starostów Powiatu Cieszyńskiego i Wójtów Gminy Zebrzydowice. Patronat medialny sprawowali: TVP-3 Katowice, Polskie Radio Katowice, Radio Bielsko, Český rozhlas Olomouc, Karvinský deník, Dziennik Zachodni, Głos Ziemi Cieszyńskiej, portal Śląska Cieszyńskiego ox.pl

Przesłanie: Niech się spełniają wszystkie przesłania Międzynarodowego Przeglądu Zespołów Regionalnych „Złoty Kłos”. Szczególnie teraz, w okresie mody na globalizację każdej dziedziny życia, konieczna jest pamięć o własnych „korzeniach”. Zatem trwajmy w kulturze naszych przodków, kontynuujmy ją, przekazujmy młodemu pokoleniu, dokumentujmy, by nie zaginęła, by pozostała świadectwem naszej tożsamości narodowej.

Jadwiga Sikora

Bibliografia: 1. Praca magisterska Aleksandry Piśniakowskiej pt. „Złoty Kłos - Przegląd Zespołów Regionalnych w Zebrzydowicach w latach 1994-1999” napisana pod kierunkiem prof. dr hab. Krystyna Turek. 2. Praca magisterska Andrzeja Kaczyńskiego pt. „Złoty Kłos - Międzynarodowy Przegląd Zespołów Regionalnych w Zebrzydowicach w latach 2000-2007” napisana pod kierunkiem dr Jadwigi Sikory. 3. Protokoły z posiedzenia komisji w latach 2008-2013.

Zmarł Ksiądz Kanonik Józef Oleś

Nocą 13 czerwca 2013 r. w szpitalu w Pszczynie zmarł Ksiądz Kanonik Józef Oleś, emerytowany proboszcz parafii św. Szczepana w Katowicach - Bogucicach. Przeżył 87 lat z czego 60 lat jako kapłan. Jego pogrzeb odbył się w poniedziałek, 17 czerwca o godz. 12:00 w parafii Wszystkich Świętych w Pszczynie. Ksiądz Józef Oleś był m.in. wikariuszem substytutem, a potem administratorem, parafii Wniebowzięcia NMP w Zebrzydowicach (od 1960 do 1963). Wieczny odpoczynek racz mu dać Panie...

MACIERZ ZWIEDZIŁA OPAWĘ

W sobotę 8 czerwca br. 28 członków Koła Macierzy Ziemi Cieszyńskiej z Zebrzydowic, udało się do Opawy – miasta w kraju morawsko-śląskim, na Śląsku Cieszyńskim przy granicy z Polską nad rzeką Opawą. Najstarsza pisana wzmianka o mieście pochodzi z roku 1195. Uczestnicy wycieczki dzięki Panu Bogusławowi Bujakowi, który był przewodnikiem zobaczyli najciekawsze zabytki tego historycznego miasta. Teatr Śląski, który działa nieprzerwanie od 1805r. W Opawie powstało najstarsze po Cieszynie muzeum na ziemiach czeskich, otwarte w 1814r.



Rozległy piękny park w stylu wiedeńskim wokół miasta, który powstał po zburzeniu murów miejskich w 1834 r. Grupa miała okazję zobaczyć jeszcze: Klasztor dominikański z 1291 r., Kościół św. Ducha, wybudowany przed 1269 r., Gotycką Konkatedrę Wniebowzięcia NMP z 2 poł. XIVw., Renesansową wieżę tzw. Hłaska z 1618 r. W latach 1902-1903 została wkomponowana w gmach i dziś stanowi siedzibę urzędu miejskiego, Dom handlowy Breda z lat 1927-1928 Ludwika Bauera. - Kościół św. Jadwigi z lat 1933-1938. W drodze powrotnej uczestnicy wycieczki podziwiali piękne okazy przyrody (drzewa, krzewy, kwiaty oraz rzadkie okazy motyli), które znajdują się niedaleko Opawy. Tuż przed granicą P. Bogusław pokazał nam Kościół w Karwinie Solcu, który ulega zniszczeniu, przez zapadanie się terenu (kościół stał na wzgórzu, obecnie teren obniżył się prawie 40m.). Koło MZC planuje w najbliższym czasie następną wycieczkę.

opracowanie: H.Franek/ Koło Macierzy Ziemi Cieszyńskiej w Zebrzydowicach

Mundurowi Dzieciom w Kończycach Małych

Mnóstwo atrakcji przygotowali organizatorzy dla dzieci i nie tylko podczas festynu w niedzielę 2 czerwca br., w Kończycach Małych. Od samego południa uśmiech z twarzy zgromadzonych dzieci nie zniknął. Były zamki do ślizgania, pokazy strażaków i policjantów czy psów policyjnych. Nie zabrakło arcyciekawej wystawy historii pożarnictwa. Było mnóstwo zabawy i przyjemności. Nie zawiodła również pogoda, organizatorzy mieli wyczucie, by Dzień Dziecka zorganizować o jeden dzień później...





**CENTRUM
MEDYCZNE**

Jastrzębie-Zdrój, ul. Dębowa 18

www.centrummedyczne.jasnet.pl

**ZAINTERESUJ SIĘ
SWOIM ZDROWIEM**

Zapraszamy na konsultacje w zakresie:

chirurgii

- * Żyłaków kończyn dolnych
- * Operacji plastycznej wrastającego paznokcia
- * Przepukliny brzusznej, pachwinowej, udowej (**także u dzieci**)
- * Usunięcie zmiany skórnej, błon śluzowych i tkanek miękkich, przerosty blizn
- * Operacji guzków krwawniczych odbytu - hemoroidy
- * Wszycia esperalu
- * Operacji kamicy pęcherzyka żółciowego
- * Operacji stulejki

onkologii

- * Profilaktyki chorób nowotworowych, konsultacje i kwalifikacje do zabiegów onkologicznych
- * Zabiegi usuwania zmian łagodnych i złośliwych skóry
- * Badania histopatologiczne

radiologii

- * Diagnostyka USG jamy brzusznej
- * USG Doppler (przepływy) kończyn dolnych i górnych

**Rejestracja telefoniczna i ustalenie terminów wizyt
codziennie od poniedziałku do piątku od 8:00 do 15:00**

telefon: 32 47 67 255

MED-FOBER-DENT

**NZOZ Centrum Medyczno - Stomatologiczne
ul. Kościuszki 12c, 43-400 Cieszyn**



- implantologia - 4 systemy
- wybielanie zębów w godzinę lampą ZOOM
- bezbolesne komputerowe znieczulanie Quick Sleeper i The Wand
- korony pełnoceramiczne PROCERA
- mosty i korony porcelanowe
- natychmiastowe osadzanie protez na implantach
- stomatologia estetyczna
- protetyka
- leczenie również w ramach umowy z NFZ zgodnym z katalogiem świadczeń

**NOWY GABINET
STOMATOLOGICZNY
Kończyce Małe
ul. Kasztelańska 2a
Tel. 519 899 810**

Tel. 33/851-84-41

www.medfoberdent.pl

CHÓRY ECHO I OGNIWO W MARKLOWICACH DOLNYCH

Dwa „wiekowe” już chóry mieszane (czego po składach nie byłoby dać aż tak!) – 76-letni chór „Echo” z Zebrzydowic i 100-letni chór „Ogniwo” z Katowic, wystąpiły w niedzielę 2 czerwca 2013 o godz. 16 w koncercie muzyki sakralnej w ramach XXI Trojoka Śląskiego, we wnętrzu zabytkowego drewnianego kościołka w Markłowicach Dolnych (Zaolzie). - Usłyszymy dziś pieśni religijne i patriotyczne, a waszemu dziełu „Szczęść Boże!” - zwrócił się do obecnych ks. Henryk Lorisz, 76-letni wciąż aktywny tutejszy proboszcz.



Chóry, ich osiągnięcia i dyrygentów przedstawiła (po polsku, a co nieco i po czesku) prezes Polskiego Związku Kulturalno-Oświatowego w Piotrowicach Jadwiga Karolczyk. Trojok Śląski jest świętem śląskiej pieśni choralnej. Transgraniczna impreza obejmuje 4 regiony śpiewacze: Katowice, Bielsko-Biala, Zaolzie i Ostrawa. Organizatora koncertu – Stowarzyszenie Śpiewaczo-Muzyczne w Czeskim Cieszyńsku reprezentowała jego vice-prezes Barbara Karolczyk. Dobrym tu zwyczajem jest wręczanie obecnym programu koncertu.

Chór Echo, wielokrotnie nagradzany za występy w kraju i zagranicą (Szwajcaria, Austria, Czechy, Litwa, Ukraina, Rumunia) nagrał od 1996 r. 7 kompaktów, a na jego temat zostało napisanych 6 prac magisterskich. Chórem od lat dyryguje dr Jadwiga Sikora z Wydziału Artystycznego Uniwersytetu Śląskiego w Cieszyńsku. W r. 2007 chór Echo otrzymał Międzynarodową Nagrodę im. Stanisława Moniuszki, a dyrygentka Jadwiga Sikora w r. 2002. Zaśpiewali z towarzyszeniem bębna, który pobudzany przez Paulinę Skowron brzmiał gromko w tym z pozoru tylko mało akustycznym miejscu, jakim ponoć są kościoły drewniane.



Wśród chórzystów był i prezes chóru Echo Tadeusz Fajcik. Chociaż z centrum Zebrzydowic do Markłowic Dolnych jest ledwo kilka kilometrów, w tym kościele - w którym od czasu do czasu odbywają się koncerty - Echo wystąpiło po raz pierwszy. Owszem jest blisko, tyle że od 1920r. między kościołem w Markłowicach Dolnych a sąsiadującą z nim szkołą w Markłowicach Górnych (szkoła jubileuszowa cesarza Franciszka Józefa z 1900 r.) została wytyczona na wiele lat „kolczasta” granica.

Chór Ogniwo, powstały w 1913 r. związany był z Filharmonią Śląską w Katowicach i m.in. z jej dyrygentem Karolem Stryją. Chórem dyryguje obecnie absolwent Akademii Muzycznej w Katowicach Adrian Lewandowski. Występowali m.in. w Wiedniu, Paryżu, Barcelonie. Z okazji jubileuszu otrzymali właśnie od prezydenta Katowic nagrodę im. St. Moniuszki – o tym poinformowała słuchaczy Jadwiga Sikora. Na jej wezwanie ponad 30-osobowe chóry wykonały na zakończenie razem raz jeszcze Laudate Dominum. Dali radę zmieścić się wszyscy w prezbiterium i zaśpiewać pod dyktando Adriana Lewandowskiego.



W chwilach przerw między utworami słychać było jak do śpiewu chórzystów włączają się kosa, pogwizdujące na drzewach rosnących na otaczającym kościółku cmentarzu. Chóry nagradzane były oklaskami, a dyrygenci otrzymali kwiaty - fioletowy goździk, żółtą gerberę i zieloną chryzantemę country, jak wyjaśniła Jadwiga Karolczyk. Jadwiga Sikora wręczyła swój kwiat, wraz z uściskiem, 13-latec Klaudii Gajda z Markłowic, która tu dziś debiutowała w składzie chóru Echo. - Klaudia lubi śpiewać, jest uzdolniona muzycznie, gra na saksofonie. Powiedziała mi, że podoba jej się w chórze, chce śpiewać. To mnie bardzo cieszy. Zapraszam utalentowanych młodych ludzi do śpiewania w chórze Echo – apeluje dyrygentka.

Kościół drewniany pw. Wniebowstąpienia Pańskiego pochodzący z roku 1739, stanął w miejscu kościoła z r. 1360. Przy bocznym ołtarzyku ustawiony jest obraz Jezusa Miłosiernego „Jezu ufam Tobie”. Wejście i ołtarz, od procesji Bożego Ciała, ozdobione są brzoškami. Kościelnym od kilku lat jest mieszkający w pobliżu kościoła Edward Kolondra. – Jo je z Kończyc Małych, z rodziny piekarni – mówi o sobie w zakrystii starszy już, sympatyczny, wysoki kościelnym. Po koncercie była okazja otrzymać od niego pamiątkowe fotki kościoła – w widoku letnim i zimowym.



Ile było osób? Nie wszystkie miejsca w ławkach były zajęte i fakt że większość obecnych to członkowie chórów – około 100 osób, raczej już w sile wieku, za to widać było że przez godzinę zasłuchani i reagujący oklaskami po każdym utworze. A była też dość rzadka okazja aby tu wejść i zobaczyć wystrój od środka.

- Byłam zaskoczona piękną akustyką i dużą ilością miejsca w prezbiterium. Trzeba będzie częściej odwiedzać ten kościółek. Jest urokliwy – wyznała dyrygent Jadwiga Sikora. - Jesteśmy bardzo wdzięczni, że takie chóry chciały zaśpiewać u nas. Szczególnie spodobało mi się miękkie brzmienie chóru Echo, a sądząc po oklaskach również słuchaczom. Chór Ogniwo też zaprezentował się okazale, jak przystało na uhonorowanego w tym roku przez kapitułę Nagrody im. St. Moniuszki. Wszak byli bardzo dobrzy. Po wyjściu z kościoła wszyscy mówili, że nie żałują, iż przyszli – napisała prezes Jadwiga Karolczyk.

Program: Echo: Ojciec nasz (St. Moniuszko), Pieśń (Józef Świder), Agnus Dei (Leo Delib), Dzwoneczek Maryi (Otto Hacher), Zdrowaś bądź Maryja (Henryk M. Górecki), Do Matki Boskiej Swarzewskiej (Jacek Glenc), Boga Rodzica Dziewica (Otto M. Żukowski), Psalm 150 (J. Świder); Ogniwo: Laudate Dominum (Charles Gounod), Ach potrzebuje cię (Robert Lowry), Sancta Maria (Albert Schweizer), Pieśń Dziękczynna, Głos Imię Pana (Joachim Neander), Ave Vera Virginitas (Josquin Des Prez), Modlitwa do Bogarodzicy (J. Świder), Błogosław nas (ks. Zbigniew Malinowski)

tekst i foto: Zbigniew Brzezina

[wiele materiałów nt. wydarzeń w parafii i miejscowości Zebrzydowice i okolicy od r. 1995 na blogu: www.akzebrzydowice.wordpress.com]

PRZYPOMINAMY TERMINY WYWOZU ŚMIECI



Harmonogram odbioru odpadów komunalnych gromadzonych w pojemnikach z terenu Gminy Zebrzydowice (odbior pojemników).

Pierwszy poniedziałek roboczy miesiąca: ul. Mickiewicza, Owocowa, Ustronna, Pierwiosnków

Pierwszy wtorek roboczy miesiąca: ul. Adameckiego, Dębowa, Gajowa, Krzywa, Leśna, Lipowa, Piaskowa, Polna, Poziomkowa, Szkolna, Łąkowa

Pierwsza środa robocza miesiąca: ul. Chmielna, Górnicza, Tulipanowa

Pierwszy piątek roboczy miesiąca: ul. Akacja, Stawowa, Wałowa, Świerkowa

Drugi poniedziałek roboczy miesiąca: ul. Jodłowa, Miodowa, Zagrodowa, Świtezianki

Drugi wtorek roboczy miesiąca: ul. Bławatkowa, Folwarczna, Kasztelańska, Mała, Mysliwska, Sienkiewicza, Staffa, Staropolska, Wiśniowa

Druga środa robocza miesiąca: ul. Hiacyntowa, Jagiellońska, Jasna, Ks. J. Marekwy, Nowa, Spacerowa, Wierzbowa, Źródłana

Drugi czwartek roboczy miesiąca: ul. Brzozkwinowa, Graniczna, Jarzębinowa, Korczaka, Orzechowa, Spółdzielcza, Zielona

Drugi piątek roboczy miesiąca: ul. Botaniczna, Hallera, Jaśminowa, Wiejska

Trzeci poniedziałek roboczy miesiąca: ul. Agrestowa, Dworcowa, Nowy Dwór, Różana, Strażacka, Słowicza, Wojska Polskiego, Zamkowa

Trzeci wtorek roboczy miesiąca: ul. Asnyka, Astrów, Goździkowa, Okrężna, Palmowa, Skotnicka, Słowackiego

Trzecia środa robocza miesiąca: ul. Kochanowskiego, Wrzosowa

Trzeci czwartek roboczy miesiąca: ul. Cicha, Działkowa, Kasztanowa, Kwiatowa, Makowa, Orzeszkowej, PCK, Piękna, Poprzeczna, Rzeźna, Srebrna, Topolowa, Tęczowa, Wesola, Wyzwolenia

Trzeci piątek roboczy miesiąca: ul. Chabrowa, Grabowa, Jesionowa, Kalinowa, Ks. A. Janusza

Czwarty poniedziałek roboczy miesiąca: ul. Dworcowa, Krótka, Matejki, Wojewódzka

Czwarty wtorek roboczy miesiąca: ul. Jabłoni, Kłosowa, Ludowa, Magnolii, Malinowa, Morcinka, Rolna, Sobieskiego, Wodna, Średnicowa

Czwarta środa robocza miesiąca: ul. Jagodowa, Jutrzenki, Kolonii, Ogrodnicza, Pochyla, Podleśna, Pogodna, Promienna, Przedwiośnia, Sadowa, Stalmacha, Słoneczna

Czwarty czwartek roboczy miesiąca: ul. Bukowa, Czeresniowa, Groblowa, Konopniczej, Liliowa, Morcinka, Otrębowska, Stroma, Tuwima, Zakątek Leśny, Olchowa

Czwarty piątek roboczy miesiąca: ul. Górna, Harcerska, Pocztowa, Spokojna

Uwaga: Od 1 lipca 2013r. wszystkie uwagi, reklamacje do systemu odbioru odpadów należy składać w godzinach pracy do Urzędu Gminy Zebrzydowice pod nr tel. 32 4755151 lub do sołtysa.

KTO ODBIERZE OD NAS ODPADY KOMUNALNE - Informujemy, że gmina Zebrzydowice na okres od 1.07 br. do 31.12. br. zawarła umowę z firmą „PPUH EKOPLAST - PRODUKT” z Cieszyna, wyłonioną w przetargu, która z kolei jako swojego podwykonawcę wskazała firmę „Komunalnik” z Jastrzębia Zdroju.

Wykaz podmiotów posiadających zezwolenia na opróżnianie szamb i przydomowych oczyszczalni ścieków

1. Zakład Komunalny Emil Janota - Zabłocie, ul. Bielska 60, 43-246 Strumień
Tel. 601 525 374
2. Spółdzielnia Kółek Rolniczych - Zebrzydowice, ul. Jagiellońska 25, 43-410 Zebrzydowice -
Tel. 32 4 693 567
3. P.P.U.H „AGROSPED” - 43-410 Zebrzydowice, ul. Dworcowa 14, Tel. 32 4693 456
4. Jastrzębski Zakład Wodociągów i Kanalizacji S.A. - 44-335 Jastrzębie Zdrój,
ul. Podhalańska 7 - Tel. 32 4787 777
5. P.P.U.H „Komunalnik” - Jastrzębie Zdrój, ul. Kolejowa 30, 44-338 Jastrzębie Zdrój
- Tel. 32 4 762 628
6. Usługi Komunalne Stanisław Kłóska - 43-410 Zebrzydowice, ul. Zagrodowa 33,
- Tel. 605 080 609.

Sprostowanie: Informujemy, że w powyższym wykazie, który publikowaliśmy w poprzednim numerze WzP nie umieszczono firmy Usługi Komunalne Stanisław Kłóska, która również posiada zezwolenie na wywóz nieczystości ciekłych. Serdecznie przepraszamy.



JALUM

www.jalum.pl

JALUM UBEZPIECZENIA

**TAK TANIO JUŻ DAWNO
NIE BYŁO!!!**

**SPRAWDŹ,
ILE ZAOSZCZĘDZISZ NA OC
SWOJEGO SAMOCHODU**

Proama
Ubezpieczenia od 1900 r.

**ERGO
HESTIA**

HDI

InterRisk
VIENNA INSURANCE GROUP

WARTA
Towarzystwo Ubezpieczeń i Reasekuracji S.A.

GENERALI
Ubezpieczenia

UNIQA

COMPENSA
VIENNA INSURANCE GROUP

**POLSKIE
TOWARZYSTWO
UBEZPIECZEN**

Cieszyn, ul. Hajduka 17, tel. 33 858 21 71
Zebrzydowice, ul. Janusza 6, tel. 32 469 34 87
Pawłowice, ul. Górnicza, tel. 32 472 86 10

Auto-Diagnostyka-Serwis

inż. Waldemar Torbicki

otwarte: pon-pt. 9.00-17.00, sob. 9.00-14.00



**Geometria kół
Serwis ogumienia
Regulacja świateł
Elektromechanika
Naprawy
Klimatyzacja - obsługa**

Kończyce Małe tel. (032) 469 25 05
ul. Botaniczna 10a tel. kom. 0501 520 144

Joanna BIURO RACHUNKOWE

Joanna Nowak
tel. 600 445 057

Joanna Nowakowska
tel. 660 705 367

**Oferujemy pełną obsługę
firm w zakresie:**

- Książ handlowych
- Książ przychodów i rozchodów
- Ryczałtów
- Rozliczeń z Urzędem Skarbowym
- Rozliczeń z ZUS-em
- Prowadzenie spraw kadrowo-płacowych.

Czynne: pn.-pt. 8.00-16.00
tel. 32 470 44 14
e-mail: brjoannap@wp.pl
44-335 Jastrzębie Zdrój
ul. Zielona 37

**Zapraszamy do współpracy!!!
ODBIÓR DOKUMENTÓW U KLIENTA**

Rewitalizacja „Starej Szkoły” - podsumowanie



Projekt polegał na kompleksowej modernizacji i odrestaurowaniu budynku tzw. „starej szkoły” wraz z wykonaniem nowego zagospodarowania jego bezpośredniego otoczenia. Prace obejmowały: wymianę stolarki okiennej i drzwiowej, ocieplenie

ścian zewnętrznych i odnowienie elewacji, wykonanie nowego podziału funkcjonalnego pomieszczeń, wzmocnienie stropów, wykonanie kotłowni gazowej i instalacji c.o., wykonanie instalacji wod.-kan., gazowej, elektrycznej, wentylacji mechanicznej, montaż windy dla osób niepełnosprawnych oraz nowego podjazdu, zakup wyposażenia budynku, zagospodarowanie terenu: chodniki wokół budynku, zakup ławek parkowych. Dofinansowanie z EFRR stanowi 85% kosztów kwalifikowanych. Roboty budowlane prowadzone były od kwietnia 2011 r. do sierpnia 2012r.

Dzięki rewitalizacji obiektu Starej Szkoły przywrócone zostały warunki do kształcenia i wychowania dzieci klas I do III w ramach szkoły podstawowej oraz - poprzez stworzenie zaplecza - do kreowania różnych form aktywności lokalnej.

Ponadto, w następstwie odnowienia i zagospodarowania terenu otoczenia budynku Starej Szkoły, stworzone zostały dla mieszkańców warunki do rekreacji i odpoczynku.

Informacje źródłowe na temat Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007 – 2013 znajdują się na stronie: www.rpo.slaskie.pl

Regionalny Program Operacyjny Województwa Śląskiego - realna odpowiedź na realne potrzeby. Projekt dofinansowany jest ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2007 – 2013. Beneficjent: Gmina Zembrzydowice, ul. ks. A. Janusza 6, 43-410 Zembrzydowice. Tytuł projektu: „Rewitalizacja budynku „Starej szkoły” w Zembrzydowicach na potrzeby Centrum Aktywności Lokalnej oraz cele edukacyjne”

RUSZYŁY PRACE PRZY MODERNIZACJI URZĘDU GMINY

- W maju br. rozpoczęto prace dotyczące zadania p.n. „Przystosowanie budynku Urzędu Gminy dla potrzeb osób niepełnosprawnych – dobudowa klatki schodowej z windą”. Obecnie prowadzone są roboty ziemne pod szyb windy. Planowany termin zakończenia zadania: październik 2013r. Całkowity koszt zadania: 688,8 tys. zł.

ROZBUDOWA WODOCIĄGU W KOŃCZYCACH MAŁYCH -



WFOŚiGW w Katowicach

Budowa SUW w Kończycach Małych wraz z odcinkiem sieci tranzytowej i modernizacją urządzeń związanych z dostawą wody pitnej - trwają prace budowlane w budynku SUW. Obecnie zamontowano stolarkę okienną w budynku stacji uzdatniania wody, rozpoczęto tynkowanie oraz podbudowy pod bruki. Zadanie dofinansowanie jest ze środków WFOŚiGW w Katowicach. Planowany termin zakończenia zadania to koniec września 2014r.

TARGOWISKO W ZEMBRZYDOWICACH - BOKSY DO WYNAJĘCIA

- Informujemy, że Gmina Zembrzydowice posiada do wynajęcia boks handlowe mieszczące się w Zembrzydowicach przy ul. Elizy Orzeszkowej, obok budynku Urzędu Gminy w tzw. „Pasażu handlowym”. Powierzchnia jednego boksu wynosi 10 m². Zainteresowani wynajmem wolnych boksów mogą uzyskać szczegółowe informacje w Urzędzie Gminy Zembrzydowice, pokój nr 51, tel. 32 4755122.

INFORMACJA GMINNEJ SPÓŁKI WODNEJ W ZEMBRZYDOWICACH

- Zarząd Gminnej Spółki Wodnej w Zembrzydowicach informuje mieszkańców Gminy Zembrzydowice, że termin płatności składki na rok 2013 upływa z dniem 30.06.2013 r. Po tym terminie zaległości w opłatach składki zostaną przekazane Grupie Windykacyjnej i ściągnięte na zasadach windykacji komorniczej. Jednocześnie przypominamy, że wszelką korespondencję do Spółki Wodnej należy kierować na adres: Związek Spółek Wodnych - 43-400 Cieszyn, ul. Graniczna 80. Zarząd

SPRZEDAŻ AUTOBUSU - ZAPROSZENIE DO SKŁADANIA OFERT



Wójt Gminy Zembrzydowice zaprasza zainteresowanych nabywców do zakupu autobusu marki Jelcz L090M.

Dane pojazdu: Marka pojazdu - Autobus Jelcz L090M, pojemność - 4580 cm³, rok produkcji - 2000, L miejsc - 44 + 1, L osi - 2. Data pierwszej rejestracji - 2000/07/31, wskazanie drogomierza 407604, okres eksploatacji pojazdu 146 miesięcy, kolor powłoki pomarańczowy - 1 warstwowy akrylowy, wyposażenie ABS, dach regulowany mechanicznie 2 szt., stan techniczny - dobry. Usterki: uszkodzony mechanizm otwierania drzwi. Ogłędzin w/w rzeczy można dokonać po wcześniejszym uzgodnieniu telefonicznym pod nr telefonu 32 47 55 131, pok nr 36.

Oferty zawierające proponowaną cenę nabycia należy składać w Urzędzie Gminy (pokój nr 17) przy ul. Ks. A. Janusza 6, 43-410 Zembrzydowice.

Dodatkowe informacje w Urzędzie Gminy Zembrzydowice nr telefonu 32 47 55 131.

Przebudowa skrzyżowania przy „Biedronce” w Zembrzydowicach

Już od kilkunastu dni widać prace w pobliżu zembrzydowickiej „Biedronki”. W tym miejscu kierowców czekają utrudnienia gdyż Zarząd Dróg Wojewódzkich planuje przebudowę skrzyżowania DW 937 z ul. Jutrzenki. Obowiązywać tutaj będzie na czas prac częściowe zawężenie jezdni. Ponadto w pobliżu szkoły w Zembrzydowicach w kierunku Cieszyna, pojawił się znak „uwaga uszkodzona jezdnia na odcinku 3km”. Można tylko domniemywać, że ma to uchronić właściciela drogi przed ewentualnymi roszczeniami ze strony kierowców. Jak jednak informują urzędnicy ZDW, planuje się w tym miejscu częściową naprawę nawierzchni. Na solidny remont brakuje jednak pieniędzy...

BEZPŁATNA MAMMOGRAFIA

Przychodnia Akademicka w Gieszynie zaprasza na bezpłatną mammografię w Zembrzydowicach. Z badania mogą skorzystać kobiety między 50 a 69 rokiem życia (populacyjny program profilaktyki raka piersi). Badania są bezpłatne, gdy od ostatniego badania finansowanego przez Narodowy Fundusz Zdrowia upłynęły pełne dwa lata.

Miejsce postoju mammobusu	Termin badania
Zembrzydowice, parking koło Urzędu Gminy	04.07.2013 r. godz. 14.00 – 16.00 05.07.2013 r. godz. 14.00 – 16.00

Zapisy i rejestracja: tel. 32 47 55 100 w Urzędzie Gminy Zembrzydowice.

Nie jest potrzebne skierowanie ani zaproszenie na badanie.

NIEWAŻNY DOWÓD MOŻE POKRZYŻOWAĆ CI WAKACJE

Przypominamy, że dowody osobiste wydawane są na czas określony. W przypadku osób dorosłych ich termin ważności wynosi 10 lat od daty wydania, natomiast dowody osobiste dzieci ważne są 5 lat. Jedynie osoby powyżej 65 roku życia mogą ubiegać się o wydanie bezterminowego dowodu osobistego. W przypadku upływającego terminu dowodu należy osobiście złożyć wniosek o wydanie nowego dokumentu. Dowody, które utraciły ważność są automatycznie nieważnione przez System Wydawania Dowodów Osobistych i nie uprawniają do posługiwania się nimi.

Niestety, brak ważnego dowodu oznacza spore kłopoty. Głównie, jeśli wybieramy się na wakacje za granicę. Nie warto zwlekać z wyrobieniem dokumentu do ostatniej chwili przed wyjazdem, bowiem czas oczekiwania na jego wyrobienie wynosi miesiąc. Pamiętajmy, że jeśli wybieramy się na wakacje z dziećmi, one także muszą mieć dowód.

Więcej informacji pod nr tel. 32 7455 113 oraz w Biurze Obsługi Mieszkańców Urzędu Gminy Zembrzydowice.

KWESTA MAJOWA - Ochotnicza Straż Pożarna w Zembrzydowicach informuje, że podczas przeprowadzonej kwesty w dniu 5 maja 2013 roku zebrano kwotę 2.381,10 zł. Serdecznie dziękujemy wszystkim mieszkańcom!

STRAŻACY Z OSP KACZYCE dziękują mieszkańcom Kaczyc za udział w kwecie w dniu 12.05.2013 r. Kwota 1.412,50 zł, którą zebrano zostanie przeznaczona na cele statutowe.



AGENCJA CELNA

Cieszyn

Przejście graniczne Boguszowice

Tel. +48 (33) 8583354

agrosped@gmail.com

Agrosped *Sp. z o.o.* **Hotel dla zwierząt**

Ul. Dworcowa 14
43-410 Zebrzydowice
tel. +48 (32) 4693456
agrosped.poczta@wp.pl



HURTOWNIA KOSTKI BRUKOWEJ I AKCESORIÓW RABATY NAWET DO



SPRZEDAŻ
RATALNA

30%

PONADTO:

OPAL, ZBIORNIKI BETONOWE

785 339 364

Jastrzębie-Zdrój ul. Pszczyńska 416
- giełda towarowa



■ ROBOTY BRUKARSKIE

Drogowe, ziemne, sieci zewnętrzne,
wod-kan-gaz

■ ROBOTY BUDOWLANE

Murowe, fundamentowe, rozbiórkowe

■ WYNAJEM SPRZĘTU WRAZ Z OBSŁUGĄ

Koparki, koparko-ladowarki,
zagęszczarki, walce

■ SPRZEDAŻ KOSTKI BRUKOWEJ RENOMOWANYCH PRODUKTÓW

■ SPRZEDAŻ KRUSZYW BUDOWLANYCH I DROGOWYCH

■ KAMIEŃ DEKORACYJNY

■ DOSTAWY MATERIAŁÓW TRANSPORTEM SAMOWYŁADOWCZYM

siedziba: ul. Traugutta 22f, 44-337 Jastrzębie-Zdrój;

515 167 570; 506 144 098

punkt sprzedaży: ul. Pszczyńska 416, Jastrzębie Bzie

785 339 364

e-mail: instalbudkompleks@wp.pl

www.instalbudkompleks.pl



Istnieje możliwość uzyskania dofinansowania do zbiorników (szamb)! Wnioski do pobrania w Urzędzie Gminy.



WIADOMOŚCI WĘDKARSKIE



ZAWODY Z OKAZJI

DNIA DZIECKA

- W sobotę dnia 25 maja na stawie Młyńszczok odbyły się zawody wędkarskie dla dzieci z Gminy Zebrzydowice. Organizatorami były Lokalna Grupa Rybacka „Żabi Kraj”, Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach oraz Koło PZW Nr 68 z Zebrzydowic. Na starcie stawili się 14 drużyn - ogółem 43 dziewcząt i chłopców w wieku od 4 do 18 lat. Reprezentujących szkoły oraz placówki kulturalne z naszego terenu. Ryby tego dnia brały dosyć niemrawo, ale w siatkach zawodników powoli przybywało karpie, leszcze, linów i ryb innych gatunków. Po sygnale oznajmującym koniec zawodów do roboty zabrała się komisja wagowa, która po dokonaniu podliczeń podała WYNIKI ZAWODÓW. Duża niespodzianka – wygrała drużyna najmłodszych wędkarzy: **DRUŻYNOWO:** 1 MIEJSCE GOK ZEBRZYDOWICE (3320 pkt.) - Adam Jaszczuk (4 lata – najmłodszy uczestnik zawodów), Oliwia Dandyk (7 lat - najmłodsza wśród dziewczyn) i Dawid Bar (6 lat), 2 MIEJSCE - GOK ŚWIETLICA KOŃCZYCE MAŁE (3055 pkt.) - Łukasz Łebek, Wojciech Gabzdyl, Alan Pastuszak, 3 MIEJSCE - GIMNAZJUM ZEBRZYDOWICE (2180 pkt.) - Patryk Wojacki, Alan Kędzierski, Szymon Wojacki, **INDYWIDUALNIE:** 1 MIEJSCE - Wojciech Gabzdyl, 2 MIEJSCE - Adam Jaszczuk, 3 MIEJSCE - Julia Janik. **NAJWIĘKSZA RYBA ZAWODÓW** - Wojciech Gabzdyl złowił karpia 45 cm. Po zakończeniu zawodów wszystkie dzieci posiliły się kielbaską z różną i grochówką. Pobyt na świeżym powietrzu zaostroił apetyty milusińskim, humor dopisywał również, a dzieci którym ryby nie chciały brać już zapowiadały srogi rewanż w przyszłym roku.

ZAWODY O PUCHAR WÓJTA - Dnia 19 maja na stawie Młyńszczok rozegrane zostały towarzyskie zawody spławikowo gruntowe O Puchar Wójta. Ryba brała bardzo dobrze, a i pogoda dopisała wspaniale tak, że zawody były bardzo udane. Na starcie stawili się 47 wędkarzy, a tego dnia łowiono różnorodne ryby - karpie, liny, leszcze, płocie, wzdregi, karasie i okonie. Okazały puchar zdobył Jarosław Mazur osiągając bardzo dobry wynik - blisko 10 kg ryb. Na kolejnych miejscach wśród seniorów uplasowali się: 2. R. Szyda, 3. J. Liszok, 4. K. Białek, 5. Ł. Jaszczuk, 6. M. Konieczny, 7. D. Stawarczyk, 8. M. Bar, 9. A. Pieczonka, 10. A. Michnowicz. Juniorzy: 1. A. Pastuszak, 2. J. Czapla, 3. Ł. Łebek, 4. Sz. Wojacki, 5. K. Brachaczek, 6. Sz. Karas, 7. W. Gabzdyl, 8. Sz. Nidecki.

O KROK OD ZWYCIĘSTWA - Dnia 15 czerwca na zbiorniku „Rontok Mały” w miejscowości Goczałkowice – Zdrój odbyły się drużynowe spławikowe zawody wędkarskie O Puchar Prezesa Lokalnej Grupy Rybackiej „Żabi Kraj”. W zawodach wzięły udział drużyny reprezentujące gminy zrzeszone w LGR. Gminę Zebrzydowice reprezentował zespół w składzie Rafał Szyda, Mariusz Mazur i Andrzej Pieczonka. W związku z bardzo obfitymi opadami deszczu w okresie poprzedzającym zawody stan wody w zbiorniku Rontok był niezwykle wysoki co bardzo utrudniało obranie taktyki i skuteczne wędkowanie. Nasza drużyna spisała się w tych trudnych warunkach dobrze – zajęła II miejsce. Zwyciężył zespół z Pawłowic, a trzecie miejsce zajęła drużyna gospodarzy z Goczałkowic.

V-ce prezes Koła PZW Nr 68 Andrzej Pieczonka

Triumf Gabriela Chętnickiego w II Rundzie Motocrossowych Mistrzostw Europy



Gabriel Chętnicki z Zebrzydowic wygrał drugą rundę motocrossowych Mistrzostw Europy Strefy Północno-Wschodniej w klasie MX-85, które rozegrano w minioną niedzielę w Kijowie. Nasz zawodnik w pierwszym wyścigu zajął drugie miejsce, przegrywając z Czechem Jakubem Tereśakiem. W drugim jako pierwszy minął linię mety.

Wyniki: Klasa MX-85: 1. Gabriel Chętnicki - Polska 47 pkt. 2 i 1 m, 2. Jakub Tereśák - Czechy 43 pkt. 1 i 4 m, 3. Sergiej Prytow - Rosja 42 pkt. 3 i 2 m, 4. Dominik Olszowy - Polska 38 pkt. 4 i 3 m, 5. Arnas Milevicius - Litwa 30 kpt. 6 i 6 m, 6. Vitalij Machnou - Białoruś 28 pkt. 7 i 7 m, 7. Dmytro Czernow - Ukraina 24 pkt. 13 i 5 m, 8. Kamil Osiełenec - Polska 24 pkt. 5 i 13 m, 9. Olesandr Chura - Ukraina 24 pkt. 10 i 8 m, 10. Kiryl Kapko - Białoruś 23 pkt. 8 i 11 m.

źródło: www.sport.olza.pl

Wspólne rozgrywki sportowe na zakończenie projektu

We wtorek 04.06.2013 r. na obiektach sportowych ZS w Zebrzydowicach odbyły się zawody sportowe na zakończenie projektu polsko – czeskiego pn. „Współpraca młodych ludzi nie zna granic”.



W imprezie tej brali udział uczniowie z ZS Petrovice u Karvine, SP Kończyce Małe i ZS Zebrzydowice. Konkurencje były rozgrywane zarówno w hali sportowej jak i na wielofunkcyjnym obiekcie sportowym „Orlik”. Niestety pogoda nam nie dopisała, ale zawodnicy nie poddawali się i do końca rywalizowali ze sobą zachowując zasady fair-play i ducha walki.

Uczniowie brali udział w meczach piłki nożnej i w zawodach lekkoatletycznych, a zwycięzcy otrzymali puchary, medale i dyplomy. Organizatorami i sędziami tych zawodów byli Grzegorz Kukuczka, Jarosław Utikal i Barbara Grela-Kukuczka, a pomagali gimnazjalistki: Estella Dandyk, Klaudia Cymorek, Julia Malirz, Marta Polak, Julia Gałuszka, Joanna Kondziolka i Justyna Buława, Szymon Wyka.

Opr. B.G-K

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
PRZEKAZANYMI GRANTEM

CZ PL
Cil 3/Cel 3
2007.2013



komit

tel. 502 525 007

tomasz.stoszek@wp.pl
www.bramy-kominy.pl



bramy
garażowe



uszczelnienia
remonty kominów



Pawilon GS, Zebrzydowice, tel. 32 434 01 16

LETNIE HITY CENOWE:

JOANNA Naturia Farba do włosów 4,99 zł

SORAYA Make-up Matujący, Kryjący 8,99 zł

BIOCOSMETICS Mleczko do ciała

4 rodzaje 400 ml 5,69 zł

SORAYA kolagen+elastyna 8,39 zł

Promocja trwa do wyczerpania zapasów!

Napisali o nas...

Polecają kąpielisko i Ośrodek Sportów Wodnych w Zebrzydowicach



Portal cieszyn.naszemiasto.pl opublikował swoisty ranking pt: Kąpieliska w Beskidach. Najlepsze baseny i zalewy. Gdzie się wybrać? Na swoich łamach prezentuje część z nich i jednocześnie zachęca do dzielenia się swoją opinią na ich temat. Wśród zaprezentowanych w gazecie 7. najważniejszych miejsc, znajduje się

kąpielisko na stawie Młyńszczok wraz z Ośrodkiem Sportów Wodnych.

A tak o nas piszą: „Zebrzydowice, jako jedyne w powiecie cieszyńskim zapraszają na żaglówki. Oprócz tego, w Ośrodku Sportów Wodnych zlokalizowanym na stawie Młyńszczok skorzystać można z rowerków wodnych, kajaków i kuli wodnej. Można się także, i to za darmo, wykąpać w basenie. Kąpielisko na Stawie Młyńszczok czynne jest od 1 lipca do 31 sierpnia, 7 dni w tygodniu”.

Akcja Lato - GOK Zebrzydowice zaprasza

Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach zaprasza dzieci i młodzież do udziału w „Akcji Lato”:

- GOK Zebrzydowice (ul. Ks. A. Janusza 21, tel. 32 4693 334): 1-7.07.2013 Polsko – Słowackie warsztaty folklorystyczne: Poznaj dorobek kulturowy sąsiada
- Świetlica Kaczyce (Dom Ludowy Kaczyce, ul. Ludowa 10, tel. 32 4693 893) 1.08.2013 -14.08.2013, godz. 10:00 -14:00
- Świetlica Kończyce Małe (zamek Kończyce Małe, ul. Staropolska 5, tel. 32 469 32 88) 15.07-26.07.2013 godz. 10:00 -14:00
- Świetlica Marklowice Górne (Marklowice Górne, ul. Szkolna 10, tel. 32 4692 907) 08.07.-19.07.2013 r. godz.10:00 -14:00.

OŚRODEK SPORTÓW WODNYCH - GODZINY OTWARCIA W WAKACJE

ZAPRASZAMY NAD „MŁYŃSZCZOK”

Od 1 lipca rusza sezon na Ośrodku Sportów Wodnych. Podczas dwóch wakacyjnych miesięcy tradycyjnie korzystać będzie można z basenów na stawie Młyńszczok oraz wypożyczalni sprzętu wodnego w Zebrzydowicach i na przystani w Kończykach Małych. W lipcu i sierpniu kąpielisko będzie czynne od poniedziałku do piątku w godzinach od 12.00-18.00, zaś w sobotę i niedzielę od 12.00-20.00.

Przystań kajakowa w Kończykach Małych czynna będzie w soboty oraz w niedziele od godz. 13.00-18.00. Korty i boisko do siatkówki plażowej będzie czynne w następujących godzinach: w lipcu i sierpniu od poniedziałku do piątku – boisko do siatkówki plażowej od 8.00-20.00, kort tenisowy od 14.00-20.00; w soboty i niedziele boisko do siatkówki oraz korty od 13.00-18.00. rezerwacje: <http://tnij.org/rezerwacje>

Będziemy gośćmi Słowaków

W celu budowania i rozwoju współpracy Gminy Zebrzydowice i Velké Rovné, GOK Zebrzydowice organizuje Polsko – Słowackie warsztaty folklorystyczne - poznaj dorobek kulturalny sąsiada. Cały Projekt ma na celu, nawiązanie polsko-słowackiej współpracy na polu kulturowym i ukazanie cech wspólnych nacji wywodzących się ze wspólnych korzeni, a także pokazanie cech wspólnych oraz różnic regionalnych pomiędzy folklorem słowackim a polskim. Projekt Polsko – Słowackie warsztaty folklorystyczne: Poznaj dorobek kulturowy sąsiada jest współfinansowany jest przez Unię Europejską z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Współpracy Transgranicznej Rzeczpospolita Polska-Republika Słowacka 2007-2013 i adresowany do mieszkańców Zebrzydowic i Velkego Rovne. **Warsztaty odbędą się na początku lipca w Zebrzydowicach - zainteresowanych prosimy o kontakt z GOK-iem.**



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Współpracy Transgranicznej Rzeczpospolita Polska-Republika Słowacka 2007-2013

ZAPROSZENIA Z GMINNEGO OŚRODKA KULTURY

Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach
zaprasza na

WIANKI 2013

29.06 - 30.06

Plac Zamkowy, Amfiteatr
przy GOK w Zebrzydowicach
ul. Ks. Janusza 21

SOBOTA - 29 czerwca
Wstęp 10 zł od osoby

godz. 18.00-04.00 „Baw się razem z Nam!”
Zabawa non stop – grają zespoły:
„AWANS” i „PRIMA”
godz. 23.30 Korowód wiankowy z udziałem
Zespołu „Nadzieje”
godz. 23.45 Wodowanie wianków na stawie
„Młyńszczok”
godz. 24.00 Pokaz sztucznych ogni

Lubisz miłe niespodzianki?
Nie siedź w domu przyjdź na Wianki!

NIEDZIELA - 30 czerwca
Wstęp wolny

godz. 15.30 X Festiwal Piosenki Dziecięcej
i Młodzieżowej pt. „Mikrofon dla Wszystkich”
godz. 17.00 Ogłoszenie wyników
godz. 17.15 Występ gwiazdy wieczoru AFRO MAGIC
DRUM SHOW (Senegal/Nigeria)
godz. 18.00-23.00 Zabawa taneczna, gra zespół „AWANS”



LGR „ŻABI KRAJ”

ZAPRASZA NA

MIKROFON DLA WSZYSTKICH FESTIWAL PIOSENKI DZIECIĘCEJ I MŁODZIEŻOWEJ

DNIA 30.06.2013

MIJESCE: AMFITEATR ZEBRZYDOWICE



PROGRAM IMPREZY:

- godz. 15.30 - **Festiwal Piosenki Dziecięcej i Młodzieżowej**
pt. Mikrofon dla Wszystkich
- godz. 17.00 - **Ogłoszenie wyników**
- godz. 17:15 - **występ gwiazdy wieczoru:**
AFRO MAGIC DRUM SHOW
(Senegal/Nigeria)
- godz. 18.00 – 23.00 - **Zabawa taneczna – gra zespół AWANS**

Serdecznie zapraszamy!

Operacja współfinansowana przez Unię Europejską ze środków finansowych Europejskiego Funduszu Rybackiego zapewniającą inwestycję w zrównoważone rybactwo

FIRMA HANDLOWA „ZBYNIO”

**ZAPRASZA DO SKUPU ZŁOMU
STALOWEGO I KOLOROWEGO
MIESZCZĄCEGO SIĘ
NA TERENIE MAGAZYNÓW
G.S. ZEBRZYDOWICE
(ZJAZD DROGĄ PRZY SZKOLE PROSTO NA
PLAC - OBOK PUNKTU SPRZEDAŻY ZBOŻA)**



**Przy braku transportu
oferujemy odbiór złomu
własnym samochodem.**

**GWARANTUJEMY
UCZCIWOŚĆ
I NAJWYŻSZE CENY!!!
SPRAWDŹ NAS!
TELEFON 502 163 094**

USŁUGI GEODEZYJNE

P UM GEOPLAN CIESZYN

Stanisław Milerski

GEODETA UPRAWNIONY

43-400 Cieszyn, ul. Bobrecka 1

tel. 33 851 04 03, 502 699 606

PRACOWNIA GEODEZYJNA W ZEBRZYDOWICACH

**STRONY PRZYJMOWANE SĄ W ŚRODY
OD GODZ. 9.00 DO 12.00
W URZĘDZIE GMINY
(SALA SESYJNA - I PIĘTRO)**

**OFERUJEMY PEŁNY ZAKRES
USŁUG GEODEZYJNYCH
- ZAPEWNIAMY SOLIDNOŚĆ
I TERMINOWOŚĆ
WYKONYWANYCH USŁUG**



**ul. Żwirki i Wigury 2
43-400 Cieszyn
tel. 33 853 90 53
796 703 700; 796 703 701
www.belweder-exclusive.pl**

!!! ABSOLUTNA NOWOŚĆ !!!

**Postaw na wygodę i niezależność!
WŁASNY DOM JUŻ OD 157 930 ZŁ!**
- więcej informacji w biurze :) ! Z A P R A S Z A M Y !

**JUŻ WKRÓTCE NOWA USŁUGA BIURA
- UBEZPIECZENIA KOMUNIKACYJNE ORAZ MAJĄTKOWE PZU!!!**

**1. FUNKCJONALNY DOM W CENTRUM JASTRZĘBIE
ZDRÓJ!!!** Mamy przyjemność zaprezentować Państwu dom usytuowany w centrum miasta Jastrzębie Zdrój, o pow. użytkowej 130m² posadowiony na działce budowlanej o pow. 1102m². Cena: 370 000 zł

2. Prezentujemy Państwu znakomity dom o pow. 220m². Dom składa się z 2 kondygnacji oraz poddasza. Parter oraz część pierwszego piętra znajdują się w stanie do odświeżenia, natomiast poddasze jest całkowicie wyremontowane. Cena: 419 000 zł

3. Atrakcyjna działka budowlana w Kaczychach o pow. 10a! PILNA SPRZEDAŻ! - Mamy przyjemność zaprezentowania Państwu do sprzedaży działkę budowlaną o pow. 1011m² usytuowaną w przepięknej miejscowości Gminy Zebrzydowice - Kaczychach. Działka płaska w kształcie prostokąta. Działka znajduje się na granicy dwóch miejscowości - Kaczych oraz Pogwizdowa, co stanowi idealną zaletę dla osób ceniących sobie szybkość i sprawność w komunikacji. Dojazd do działki następuje gminną drogą asfaltową, a następnie drogą polną. Cena: 30 900 zł do negocjacji!!!

4. PRZYTUŁNA KAWALERKA W JASTRZĘBIU ZDRÓJ!!! - Mamy przyjemność zaprezentowania Państwu kawalerki usytuowanej na parterze w bardzo atrakcyjnej lokalizacji - Jastrzębiu Zdroju. Mieszkanie o pow. 34m². Cena: 71 900 zł!

5. Nowocześnie urządzone mieszkanie w Kaczychach/Cieszynie!! Prezentujemy do sprzedaży trzypokojowe mieszkanie usytuowane na 3 piętrze w bloku 4 piętrowym na spokojnym i kameralnym osiedlu, w skład którego wchodzi zaledwie 3 budynki, w Kaczychach. Mieszkanie jest po remoncie, nie wymaga żadnego wkładu finansowego.

6. DOM WOLNOSTOJĄCY - HAŻLACH! Prezentujemy do sprzedaży dom o pow. 116,10m² wybudowany z cegły i pustaków położony w Hażlachu niedaleko stacji paliw Babilon. Znajduje się na dużej, płaskiej działce o pow. 21,18a.

7. M-3 w Pogwizdowie o pow. 49m², cena: 129 500 zł

8. Urocze mieszkanie dwupokojowe w Dębowcu o pow. 40,70m² cena: 154 900 zł.

9. NOWOŚĆ! Nowe dwupokojowe mieszkania w stanie deweloperskim w centrum Cieszyna!!!

Duży ciekawy wybór mieszkań w Cieszynie!

atrakcyjne ceny - więcej na www.belweder-exclusive.pl

Biuro pomaga w załatwieniu kredytu oraz wszelkich formalności!

Doradztwo kredytowe bezpłatne dla każdego

ZAPRASZAMY DO SKORZYSTANIA Z SZEROKIEJ GAMY USŁUG BIURA!!!

F. H. KRYSBUD



**DWORZEC PKP
KACZYCE
SKŁAD OPAŁU**

**SPRZEDAŻ OPAŁU:
GROSZEK KWK ZIEMOWIT,
ORZECH KWK ZIEMOWIT,
MUŁ KWK RYDUŁTOWY,
FLOT KWK MARCEL,
EKO GROSZEK - LUZEM I WORKOWANY
Z KOPALNI:**

**KAZIMIERZ JULIUSZ, BOBREK,
ZAKŁAD PRZERÓBCZY SOSNOWIEC
RETOPAL - PIAST
NAJNIŻSZE CENY ROKU**

tel. 33 856 93 16, tel. 501 134 571

ZAPRASZAMY

**od poniedziałku do piątku od 8.00-15.00
i w soboty od 8.00-13.00**

NAGRODY WÓJTA DLA UCZNIÓW

Jak co roku, Wójt Gminy Zebrzydowice przyznał nagrody dla uczniów, którzy uzyskali bardzo dobre wyniki w nauce i zajęli wysokie miejsca w konkursach przedmiotowych. Nagrody zostaną wręczone na uroczystościach zakończenia roku szkolnego 2012/2013. Nagrody otrzymują:

- Justyna Kondziolka - uczennica III klasy Gimnazjum w Zebrzydowicach
 - Paulina Kisiel - uczennica III klasy Gimnazjum w Kaczcach
 - Robert Suchanek - uczeń VI klasy Szkoły Podstawowej w Kaczcach
 - Bartosz Głaza - uczeń VI klasy Szkoły Podstawowej w Zebrzydowicach
 - Mikołaj Glaser - uczeń VI klasy Szkoły Podstawowej w Markłowicach Górnych
 - Wiktoria Budzińska - uczennica VI klasy Szkoły Podstawowej w Kończycach Małych
- Gratulujemy wyróżnionym!

Dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach na podium



Sama nominacja to już ogromny sukces. Wprawdzie nie udało się wygrać, jednak miejsce na podium jest. **Teresa Sojka, dyrektorka Gminnej Biblioteki Publicznej w Zebrzydowicach, zajęła trzecie miejsce w konkursie zorganizowanym wspólnie przez Portal**

OX.PL oraz Bibliotekę Powiatową w Cieszynie na Najlepszego Bibliotekarza Powiatu Cieszyńskiego. – Ten konkurs o tyle cieszy, że o wyniku nie decyduje żadna komisja, ale sami czytelnicy i internauci w głosowaniu. To bardzo miłe, kiedy nasze działania są doceniane i zauważane przez naszych czytelników – mówi portalowi zebrzydowice.net Teresa Sojka.

Uroczyste wręczenie nagród odbyło się we wtorek podczas sesji Rady Powiatu w Cieszynie. Dla porządku dodajmy, że pierwsze miejsce zajęła Agnieszka Żurak z Pruchnej. Wszystkim nominowanym serdecznie gratulujemy!

Sukcesy naszych uczniów

Z końcem roku szkolnego zakończył się projekt realizowany przez Szkołę Podstawową im. „Trzech Braci” w Hażlachu. Działania nakierowane były na uczniów gmin Dębówiec,

Hażlach, Goleśzów, Zebrzydowice oraz Cieszyńska. Odbyły się dwie ważne imprezy międzyszkolne: I Międzygminny Konkurs Czytelniczy „Kto czyta książki, żyje podwójnie” pod patronatem Wójta



Gminy Hażlach oraz II Międzygminny Konkurs Recytatorski „W cieniu twórczości Juliana Tuwima” pod patronatem medialnym „Dziennika Zachodniego”.

Oba konkursy cieszyły się zainteresowaniem wśród uczniów podstawówek gminy Zebrzydowice. Składamy serdeczne podziękowania nauczycielom: **Ewelinie Foltyn** (SP Kaczcach), **Karolinie Szczepie** i **Arturowi Kukli** (SP Kończyc Małych), **Beacie Klejczyk** (SP Markłowice) oraz **Bożenie Kozikowskiej** i **Jadwidze Nowakowskiej** (SP Zebrzydowice) za zaangażowanie i przygotowanie uczniów do konkursowych zmagani. Dziękujemy wszystkim uczniom za chętny udział w konkursach i gratulujemy licznych sukcesów. Dzięki Waszemu zaangażowaniu założone przez nas cele zostały zrealizowane oraz zacieśniła się współpraca między szkołami sąsiadujących gmin.

W sposób szczególny dziękujemy sponsorowi naszego projektu – firmie **NWR Karbonia** z siedzibą w Kaczcach za przekazanie na cele konkursowe cennej darowizny. Dzięki uzyskanym środkom mogliśmy nie tylko zorganizować dwa duże przedsięwzięcia, ale także przygotować bazę materiałów potrzebnych do realizacji kolejnych edycji.

Mamy nadzieję, że spotkania z twórczością Karola Dickensa oraz Juliana Tuwima pozostawiły po sobie wiele miłych wspomnień, które powinny stać się wstępnym zaproszeniem na kolejne konkursy organizowane przez hażlańską placówkę.

Patrycja Grzybek, Aneta Milanowska-Trojszczak

GMINNE ZMAGANIA Z MATEMATYKĄ TYM RAZEM W ZEBRZYDOWICACH...

28 maja 2013r. odbył się dziewiąty gminny konkurs „Matematyczne potyczki”. W tym roku szkolnym drużyny rywalizowały w Zespole Szkół w Zebrzydowicach. W rozgrywkach wzięły udział trzyosobowe drużyny klas piątych i szóstych



szkół podstawowych naszej gminy, razem 24 uczniów. Nowe miejsce konkursu przyniosło szczęście uczniom z klasy szóstej Szkoły Podstawowej w Markłowicach Górnych, którzy zwyciężyli w zmaganiach. II miejsce zajęli uczniowie z klasy szóstej, a III miejsce - uczniowie z klasy piątej Szkoły Podstawowej w Zebrzydowicach. Cenne nagrody ufundowali sponsorzy: Alarmadi, Albud, Bank Spółdzielczy, Restauracja Gościniec La Mirage. Rada Rodziców przy Zespole Szkół w Zebrzydowicach z kolei zatroszczyła się o poczęstunek dla uczestników i opiekunów. Organizatorki konkursu: Agnieszka Łupieżowiec i Agnieszka Ziętek dziękują uczestnikom za przybycie i wyrównaną walkę, a sponsorom za życzliwość i wsparcie.

SUKCES MŁODYCH AKTORÓW

W Powiatowym Przeglądzie Dziecięcych i Młodzieżowych Zespołów Artystycznych, który odbył się w cieszyńskim Teatrze im. Adama Mickiewicza grupa teatralna z SP Kończyc Małych, przygotowana przez panią Dorotę Kłopeć, wystąpiła na deskach teatru, prezentując przedstawienie „po śląsku” pt. „Czerwono Kapuśka” /Czerwony Kapturek/. Przedstawienie bardzo się podobało, a grupa w składzie: Natalka Bijok /mamulka/, Madzia Sztauer /Czerwono Kapuśka/, Weronika Śmieja /starka/, Tomek Brychcy /wilk/, Sylwia Pieroń, Celina Piekarska /gojowi/, Dorotka Żertka, Kacper Madecki /dziecko/ - zajęła III miejsce! To duży sukces, który przyniósł dzieciom wiele radości. Nasi aktorzy przeżyli nie lada przygodę. Zobaczyli teatr zza kulis, stanęli na jego deskach i w świetle jupiterów poculi się jak gwiazdy na scenie. „Czerwono Kapuśka” to bajka, która wychowuje i kształci, zawiera wiele mądrych i ważnych przesłań, a przekazana z takim humorem i zabawą, jeszcze lepiej dociera do każdego odbiorcy. Grupa „Czerwonej Kapuśki” wystąpiła z okazji Dnia Matki na spotkaniu z rodzicami, spotkaniach KGW w Markłowicach Górnych i Zebrzydowicach. Planuje też pokazać bajkę dzieciom w szkole i przedszkolu.

Informacja z naboru do przedszkoli na rok szkolny 2013/2014

Na rok szkolny 2013/2014 do Gminnego Przedszkola Publicznego w Zebrzydowicach oraz do podległych oddziałów położonych w Kaczcach, Kończycach Małych i Markłowicach Górnych zgłoszonych zostało łącznie aż 474 dzieci na 386 wolnych miejsc. Największa liczba kart zapisowych wpłynęła do Przedszkola w Zebrzydowicach – 186 kart.

W celu przyjęcia większej liczby przedszkolaków w Przedszkolu w Zebrzydowicach, utrzymano dwa dodatkowe oddziały, które zostały utworzone w poprzednim roku szkolnym. Jeden z nich znajduje się w wyremontowanym budynku „Starej Szkoły”. Przygotowana tam jest sala dla 25 osobowej grupy dzieci w wieku 5-6 lat. Z kolei w Przedszkolu w Kaczcach od września br. uruchomiony zostanie nowy oddział do którego uczęszczać będzie 23 dzieci w wieku 3-4 lat. Łącznie do wszystkich przedszkoli na terenie Gminy Zebrzydowice przyjęto 459 dzieci. W pierwszej kolejności przyjęte zostały dzieci z rocznika 2007 i 2008 (6-5 latki) to jest 258 dzieci, dzieci z pozostałych roczników objęte zostały rekrutacją. Uwzględniając dwa dodatkowe oddziały funkcjonujące w Zebrzydowicach i jeden nowy w Kaczcach przyjętych zostanie 201 dzieci z rocznika 2009 i 2010 (3-4 latki).

Na liście dzieci oczekujących na przyjęcie pozostało 15 dzieci w tym 3 dzieci w wieku 4 lat i 12 dzieci w wieku 3 lat.

PODZIĘKOWANIE - Rada Rodziców z Przedszkola w Kaczcach bardzo dziękuje zarządowi firmy „NWR KARBONIA” za sponsorowanie zakupu dywanów do sal przedszkolnych oraz firmie „IMKIUS” za darowiznę na rzecz Przedszkola w Kaczcach.

Dziękujemy również wszystkim firmom oraz osobom prywatnym, które w roku szkolnym 2012/2013 wspierały działalność naszej placówki przekazując darowizny w formie swoich wyrobów, usług oraz wsparcia finansowego.

Rada Rodziców



Przedsiębiorstwo Spedycyjno-Transportowe „Transgór” Sp. z o.o.

44-268 Jastrzębie Zdrój, ul. Norwida 34

tel./fax 32 474 07 52, 474 07 53

tel. 784 381 264

e-mail: pst.transgor@wp.pl

www.pst-transgor.pl

STACJA DEMONTAŻU POJAZDÓW - SKUP POJAZDÓW -

Przyjmujemy

każdy pojazd do złomowania

Wystawiamy

zaświadczenia o złomowaniu
pojazdów

Zapewniamy

bezpłatny odbiór pojazdu
od klienta

KONTAKT:

tel. /32/ 474 07 52

474 07 53

kom. 784 381 264

**Płacimy za przyjęte
do złomowania pojazdy**



„Jak to działa...” - czyli gimnazjaliści na Politechnice



W poniedziałek 10 czerwca br. 40 osobowa grupa gimnazjalistów z naszej gminy, pojawiła się na Wydziale Elektroniki i Automatyki Politechniki Śląskiej w Gliwicach. Okazją do spotkania z pracownikami naukowymi uczelni, jest projekt pt. „Jak to działa”, który będzie od września realizowany przez Gminę Zebrzydowice, przy współpracy z Politechniką Śląską w Gliwicach, a jego celem będzie zainteresowanie młodzieży nauką i wiedzą techniczną, w sposób pokazujący jej praktyczne zastosowanie. W ramach projektu gimnazjaliści odbędą 10 warsztatów na laboratoriach Politechniki Śląskiej gdzie pod okiem naukowców i wykładowców akademickich, będą realizowali praktyczne projekty i będą się dowiadywali jak działają poszczególne urządzenia, czy też jak sterować danymi procesami technologicznymi.

To spotkanie, było formą zapoznania się nawzajem, gdzie uczniowie naszych gimnazjów z Kaczyc i Zebrzydowice zostali przyjęci na Auli Wydziału, najpierw przez Panią Prodżek dr inż. Katarzynę Mościńską, która zapoznała ich ogólnie z Wydziałem Elektroniki, władzami Wydziału oraz z kierunkami nauczania. Przybliżyła również w jaki sposób i z jakimi efektami studenci mogą rozwijać swoje zainteresowania. Następnie uczniowie mieli możliwość, w ramach prezentacji dr inż. Stanisława Pietraszka w Laboratorium Zakładu Elektroniki Biomedycznej, zapoznać się z działaniem ultrasonografu oraz elektronicznego przepływomierza, gdzie mogli wypróbować te urządzenia na samych sobie. W Laboratorium Zakładu Układów Cyfrowych podczas prezentacji dr inż. Roberta Czerwińskiego oraz dr inż. Józefa Kulisa, dowiedzieli się jak działa robot oraz jak można wykorzystać wiedzę matematyczną do programowania układów cyfrowych i sterować za ich pomocą procesem technologicznym np. myjni samochodowej. Jednak największą furorę zrobiła prezentacja w Laboratorium Wirtualnego Latania, gdzie każdy z naszych uczniów na symulatorze, miał możliwość potrenować i doskonalić elementy pilotażu dowolnie wybranego samolotu, takie jak startowanie nawigację w trakcie lotu oraz bezpieczne lądowanie, które sprawiało najwięcej kłopotów, ale było elementem który każdy chciał przetrenować. Po zakończonych zajęciach, każdy z uczestników wyszedł bardzo zadowolony choć trochę rozczarowany, że tak szybko to się skończyło, ale każdy z nich wyraził chęć uczestniczenia w przyszłorocznym projekcie.

Karol Sitek

III Konkurs Gwarowy „Rzódzimy po naszymu”



Znamy już wyniki III Konkursu Gwarowego „Rzódzimy po naszymu”, który odbył się 07.06.2013 w Kończycach Małych. Do konkursu przystąpiło 19 świetnie przygotowanych uczestników, toteż jury nie miało łatwego zadania. Ostatecznie przyznano następujące nagrody i wyróżnienia: w grupie młodszej: I miejsce: Amelia Szuścik, II miejsce: Aleksander Szuścik, III miejsce: Amelia Budzińska – Lipka; w grupie starszej: I miejsce: Rozalia Woźny, II miejsce: Natalia Bijok, III miejsce: Justyna Staniek.

Pozostałych uczestników konkursu jury postanowiło wyróżnić. W skład jury weszli: Urszula Wierzoń – przewodnicząca, Małgorzata Guz, Helena Bartoszek, Ewelina Szuścik, Dorota Kłopeć.

I miejsce dla Kończyc Małych

Dnia 23 maja b.r. odbył się Festiwal Piosenki o zdrowiu zorganizowany przez Powiatową Stację Sanitarно-Epidemiologiczną w Cieszynie. Festiwal był o tyle ciekawy i nietuzinkowy, że w regulaminie zastrzegano, co następuje: „Tekst utworu musi być własny i po raz pierwszy wykonany na Festiwalu, natomiast muzyka może być własna lub zapożyczona (...)”

Uczennica Szkoły Podstawowej w Kończycach Małych - Magdalena Szlauer podjęła się tego zadania. Wraz z koleżanką grupą (Wiktoria Budzińska, Weronika Śmieja, Julia Skrzyp, Sylwia Pieroń i Mariusz Bugała) zaprezentowała swoją pierwszą autorską piosenkę. Warto dodać, że uczniowie nie korzystali, jak to się często zdarza, z gotowych nagrań, ale sami akompaniowali do piosenki. Za tak twórcze podejście do tematu jury przyznało im I miejsce. Gratulujemy Madzi i młodym wykonawcom oraz życzymy im dalszych sukcesów.



Podsumowanie projektu

15 czerwca uczniowie uczestniczyli w ostatnim w roku szkolnym 2012/2013 spotkaniu Klubu „Złota rybka” pod hasłem „Zdrowi jak rybka, skoczni jak żabka”. W spotkaniu o charakterze festynu, uczestniczyli nie tylko uczniowie, ale także ich rodzice. W trakcie imprezy plenerowej nastąpiło podsumowanie pracy kolektywnie działających w ramach projektu „Zdrowa rybka, skoczna żabka”. Nastąpiło także rozwiązanie Gminnego Konkursu Plastycznego „Mieszkamy w Żabim Kraju”. Dzieci wykonały bardzo interesujące prace wykorzystując różnorodne techniki plastyczne. Wszyscy uczniowie otrzymali okolicznościowe dyplomy oraz nagrody.



W dalszej części spotkania dzieci wykonywały różne zadania: sportowe, plastyczne, ruchowe, muzyczne, przyrodnicze, zręcznościowe przygotowane przez nauczycieli prowadzących zajęcia dodatkowe w ramach projektu. Poznały także zasady bezpiecznego korzystania z kąpielisk wodnych oraz udzielania pierwszej pomocy.

Rajdowiec u przedszkolaków w Kończycach Małych



Jan Owczarzy, kierownik rajdowy z Zebrzydowice spotkał się z najmłodszymi mieszkańcami w przedszkolu w Kończycach Małych, gdzie opowiadał o tajnikach rajdowego rzemiosła. „Nasz” Janek nie tylko poprowadził ciekawe spotkanie, ale także wraz

z Malwiną Michalik właścicielką firmy Belweder Nieruchomości rozdali dzieciom upominki związane z bezpiecznym poruszaniem się pod drogą. — Dzieci zadawały naprawdę ciekawe i interesujące pytania, a także słuchały z uwagą tego co im mówimy. Sporo czasu poświęciliśmy bezpieczeństwu. Dzieci to bardzo wymagający fani, są szczerze, i cieszy mnie to, że im się podobało — opowiada portalowi www.zebrzydowice.net, który jest patronem medialnym załogi Jan Owczarzy.

Wspólna akademia

W czwartek 6.06.2013 r. w Petrowicach u Karviny odbyła się wspólna polsko – czeska akademia w ramach projektu pn. „Współpraca młodych ludzi nie zna granic”. Występowali w niej uczniowie ZS Petrowice u Karvine i ZS Zebrzydowice, zarówno ci najmłodsi jak i gimnazjaliści. Atrakcją tej akademii było to, że polskie dzieci występowały posługując się językiem czeskim, a czeskie dzieci występowały po polsku. W swoim repertuarze zaśpiewali cztery piosenki, był jeden taniec, wiersz i krótkie opowiadanie. Do występów tych najmłodszych przygotowały panie nauczycielki: A. Łosińska, L. Kondziolka, J. Plinta, a starszych H. Donocik, B. Grela-Kukuczka i G. Kukuczka. Wszyscy zaprezentowali się bardzo dobrze otrzymując zasłużone brawa.



Opr. B.G-K

F.H.U.

STOKŁOSA

SKŁAD OPAŁU

W SPRZEDAŻY:

- WĘGIEL KOSTKA**
- WĘGIEL ORZECH**
- EKO-GROSZEK**
- MUŁY WĘGLOWE**

Marklowice Górne

ul. Mickiewicza 17, obok BAZY RSP

tel. 519-101-448

czynne:

Poniedziałek - Piątek 8.00-16.00

Sobota 8.00 - 13.00

NA TERENIE GMINY TRANSPORT GRATIS !

NOWE CENY WODY I ŚCIEKÓW - PORÓWNANIE CEN

Jak pisaliśmy w ostatnim numerze WzP od 01.07.2013r. do 30.06.2014 r. obowiązują w naszej gminie nowe taryfy za wodę i ścieki. Poniżej zamieszczamy tabelę, w której porównano ceny wody i ścieków w naszym regionie.

LP		WODA cena brutto	ŚCIEKI cena brutto	Opłata abonamentowa cena netto
1	JZWIK Jastrzębie Zdrój	4,13	6,45	8,07
2	GZWIK Pawłowice	4,15	4,43	7,85
3	Wodociąg Ziemi Cieszyńskiej:			
	Cieszyn	5,06	6,69	10,71
	Strumień	5,06	7,23	10,71
	Ustroń	5,06	5,21	10,71
	Cisownica	5,06	7,68	10,71
	Wisła	5,06	6,37	10,71
4	Przeds. Gosp. Komunalnej w Suszcu	6,37	19,08	11,60
5	Przeds. Wodociągów i Kanalizacji w Żorach	5,36	5,78	9,70
6	GZWIK Świerklany	4,90	5,29	8,40
7	GZWIK Zebrzydowice	4,52	4,46	5,53

Policja ostrzega - uwaga na fałszywe 100zł!



Na terenie powiatu cieszyńskiego zostało ujawnionych kilkanaście banknotów o nominale 100 zł noszących cechy fałszyfikatu. Policjanci zwracają się z prośbą o szczególne zwrócenie uwagi na banknoty, które otrzymujemy. Dotychczas próby wprowadzenia w obieg fałszywych banknotów 100 zł miały miejsce na targowiskach, bazarach, stacjach paliw, sklepach i placówkach bankowych na terenie całego powiatu. Podstawowymi cechami różniącymi fałszyfikaty od oryginalnych banknotów jest: brak znaków wodnych, brak zabezpieczeń widocznych w świetle UV, brak zabezpieczeń wykonanych farbą metalizowaną i zmienną optycznie, brak zabezpieczeń wykonanych specjalną techniką druku wyczuwalnych (elementy te są „wypukłe” i w charakterystyczny sposób wyczuwane dotykiem przez przesunięcie po nich palcem lub paznokciem). W przypadku ujawnienia fałszerstwa prosimy o natychmiastowe powiadomienie policji, co pomoże nam ustalić i zatrzymać przestępców wprowadzających do obrotu fałszywe banknoty.

POLICJA INFORMUJE - ODNALEZIONO ROWER - W dniu 07.05.2013 r. na ul. Kasztelańskiej w Kończycach Małych policjanci z Komisariatu Policji w Zebrzydowicach odnaleźli rower. Właściciel lub osoby posiadające informację do kogo należy rower proszone są o kontakt z dzielnicowym st. sierż. Krzysztofem Pawlik.



11.06. ogłoszono pogotowie przeciwpowodziowe



W czerwcu nie minęły nas poważne opady deszczu. 11 czerwca ogłoszono w gminie pogotowie przeciwpowodziowe, lecz „skończyło się” na strachu. W tym samym dniu opady ustały. Był to także test dla wyremontowanego w zeszłym roku koryta Piotrówki od granicy państwa w Markłowicach Górnych do ujścia Pielgrzymówki.

Sklep Ślubno-okolicznościowy • Studio Dekoracji • Studio Fotograficzne

Producent
Dodatków, akcesoriów Ślubno-weselnych, Zaproszeń oraz artykułów okolicznościowych

- Winietki personalizowane
- Podziękowania dla Rodziców, świadków, gości
- Zawieszki oraz dekoracje na wódekę
- Zaproszenia ślubne (personalizacja)
- Balony
- Kieliszki ozdobne
- Księgi Gości
- Kotyliony
- Dekoracje Samochodu

JEDYNY W REGIONIE

Centrum zaopatrzenia Ślubnego
SKLEP ŚLUBNO-OKOLICZNOŚCIOWY
Mała Galeria al. Piłsudskiego 25a
Jastrzębie-Zdrój tel. 784-620-641
www.DobryMoment.com



Kącik Kulinarny

PYSZNA MARYNOWANA PAPRYKA - **Składniki:** litr wody, szklanka octu 10 proc; szklanka cukru, płaska łyżka soli, duża łyżka miodu, 10 ziaren ziela angielskiego. **Wykonanie:** Wszystko gotujemy i odstawiamy do wystygnięcia. Paprykę pokrojoną w paski układamy w słoikach i zalewamy zimną zalewą. Na wierzchu nalewamy łyżkę oleju i pasteryzujemy.

BAGIETKA CZOSNKOWO-ZIOŁOWA - **Składniki:** Długa bagietka, czosnek, zioła wg. uznania (np. bazylija, oregano), sól ok. 1/4 kostki masła. **Wykonanie:** Naciąć całą bagietkę na małe kromeczki, ale nie do końca - tak, żeby się nie rozerwała. Przygotować folię, w której będzie się piec bagietka, rozgrzać piekarnik. Naciętą bagietkę ułożyć na folii. Czosnek (ilość ząbków wg uznania) pokroić w drobną kostkę, posolić do smaku, połączyć z masłem i ziołami. Po kolei smarować każde nacięcie w bułce. Zawinąć dokładnie w folię. Piec ok. 15-20 minut, zależy od piekarnika.

SZYBKA KOLACJA MOJEGO MĘŻA - **Składniki:** 1 jajko, 6 kromek chleba, masło, wegeta. **Wykonanie:** Wbić jajko na talerz, dodać Vegetę dobrze kromki chleba maczać w jajku z obu stron. Na patelni rozgrzewamy masło i smażymy chlebek z obu stron.

PASZTET INACZEJ - **Składniki:** Mięso bez kości: 2 kg mieszanki mięsa wieprzowego (karkówka, szynka, łopatka, podgardle) ok. 0,5 kg surowego boczku, ok. 0,5 kg wątroby wieprzowej, 2 bułki kajzerki, 2 duże cebule, włoszczyzna (2 marchewki, pół selera, 2 pietruszki, por), 4 jajka, 3 liście laurowe, 3 ziarna ziela angielskiego, 3 ziarna jałowca, pół szklanki suszonych grzybów (wzbogacona wersja przepisu - warto), 1 łyżka kucharka, 1 kostka rosółowa, 8 ziaren czarnego pieprzu, 0,5 łyżeczki gałki muszkatołowej, spora gałązka rozmarynu (ewentualnie łyżeczka suszonego). **Wykonanie:** Do dużego garnka wkładamy warzywa (bez cebuli), mięso (bez wątroby), zalewamy je wodą, dodajemy wszystkie przyprawy i grzyby. Wszystko gotujemy do miękkości, pod koniec gotowania wrzucamy wótrobę (gotujemy jeszcze ok. 15 min). Mięso, warzywa i przyprawy odcędzamy z wywaru i studzimy. W wywarze moczymy bułeczki. Aby uzyskać kremową konsystencję pasztetu wszystko (warzywa, mięso, bułki, przyprawy i SUROWE CEBULE) zmielić 2 lub nawet 3 razy! używam robota kuchennego. Po dokładnym zmieleniu dodajemy wywar w którym gotowaliśmy mięso, a następnie sprawdzamy czy pasztet jest wystarczająco doprawiony. Dodajemy 4 żółtka, i dokładnie mieszamy. 4 białka ubijamy na sztywną pianę, następnie dodajemy je do naszego pasztetu i BARDZO delikatnie mieszamy. Wszystko przekładamy do keksowych foremek. Pieczemy ok. 1 h (180 stopni), jednak najlepiej jest co jakiś czas sprawdzać patyczkiem czy nasz pasztet jest już upieczony!

GRZYBY W POMIDORACH - **Składniki:** Durszlak grzybów, pół kg cebuli, słoiczek koncentratu pomidorowego, 5 łyżek octu, 4 łyżki cukru, sól, pieprz do smaku. **Wykonanie:** Grzybki czyszcimy, kroimy w kostkę, gotujemy w osolonej wodzie. Cedzimy na durszlaku. Cebule kroimy w kosteczkę i szklimy na oleju, dodajemy koncentrat, ocet, cukier. Dodajemy do tego grzybki, dosalamy i dopieprzamy do smaku, chwilę jeszcze smażymy aż składniki się potączą. Można dodać troszkę więcej octu - to według uznania. Grzybki wkładamy do słoików i pasteryzujemy 20 minut. Bardzo dobre na zimno, a jeszcze smaczniejsze na ciepło. Mogą również być bazą na wierzchu pizzy.

Udanych przetworów życzy TERESA KONDRZIOŁKA

**INSTALACJA ANTEN
NAZIEMNYCH I SATELITARNYCH
oraz sprzętu audio video wszelkiego typu
Wykonywanie instalacji
radiowo-telewizyjnych
w domkach jednorodzinnych
tel. 500 261 404**



Wydawca: Gminny Ośrodek Kultury w Zebrzydowicach, 43-410 Zebrzydowice, ul. Księdza Janusza 21; www.zebrzydowice.pl

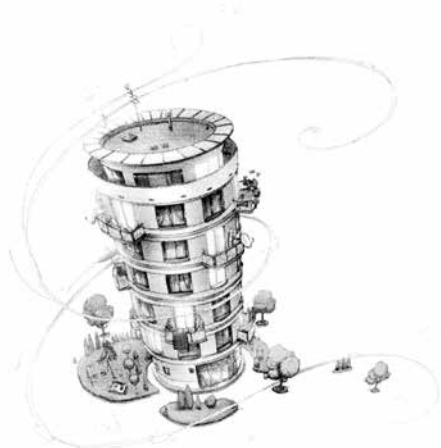
Redaktor Naczelny: Marcin Słęk, redaguje zespół.

Redakcja: Urząd Gminy Zebrzydowice, 43-410 Zebrzydowice, Księdza Janusza 6, tel. 32 4755 101, fax 32 4693 266, e-mail: bpg@zebrzydowice.pl

Skład i druk: INTERFON Sp. z o. o. 43-400 Cieszyn, ul. Olszaka 5, tel. 33 8510 543, fax 33 8511 643, email: interfon@poczta.onet.pl **ISSN 1508-0986**

W dostarczonych materiałach redakcja zastrzega sobie dokonywanie skrótów i poprawek. Materiałów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada.

KREDYT
HIPOTECZNY



JUŻ CO TRZECI
KREDYT HIPOTECZNY
ZOSTAŁ UDZIELONY PRZEZ
PKO BANK POLSKI*



**Przyjdź, negocjuj cenę i skorzystaj
z najlepszego
kredytu hipotecznego** !**

NAGRODA ZA NAJLEPSZY KREDYT HIPOTECZNY

Kredyt WŁASNY KĄT hipoteczny PKO Banku Polskiego
otrzymał statuetkę Złoty Bankier 2012
w IV edycji konkursu
organizowanego przez Bankier.pl

**Agencja PKO w Zebrzydowicach
ul. Ks. Janusza 15
tel. 32 4693188, kom. 512301751**



Bank Spółdzielczy w Jastrzębiu Zdroju
Grupa BPS

www.bsjastrzebie.pl

Kredyt Prestiż z wykupem

Zapraszamy do placówek

Kaczyce ul. Sobieskiego tel. 32/ 469 36 72

Zebrzydowice ul. Ks. A. Janusza 6 tel. 32/ 469 34 63



**Zamieniamy prowizję od Twojego kredytu
na udziały w Naszym Banku**